

IDEALES

DIRECTOR:
D. Marcos Gabat

ADMINISTRADOR:
D. D. Tamondong
P. O. Box 55.

REVISTA QUINCENAL PUBLICADA
POR EL
Colegio de San Alberto Magno

REGISTRADA EN LA OFICINA DE CORREOS DE DAGUPAN COMO
CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLASE.

PRECIOS DE
SUSCRIPCIÓN

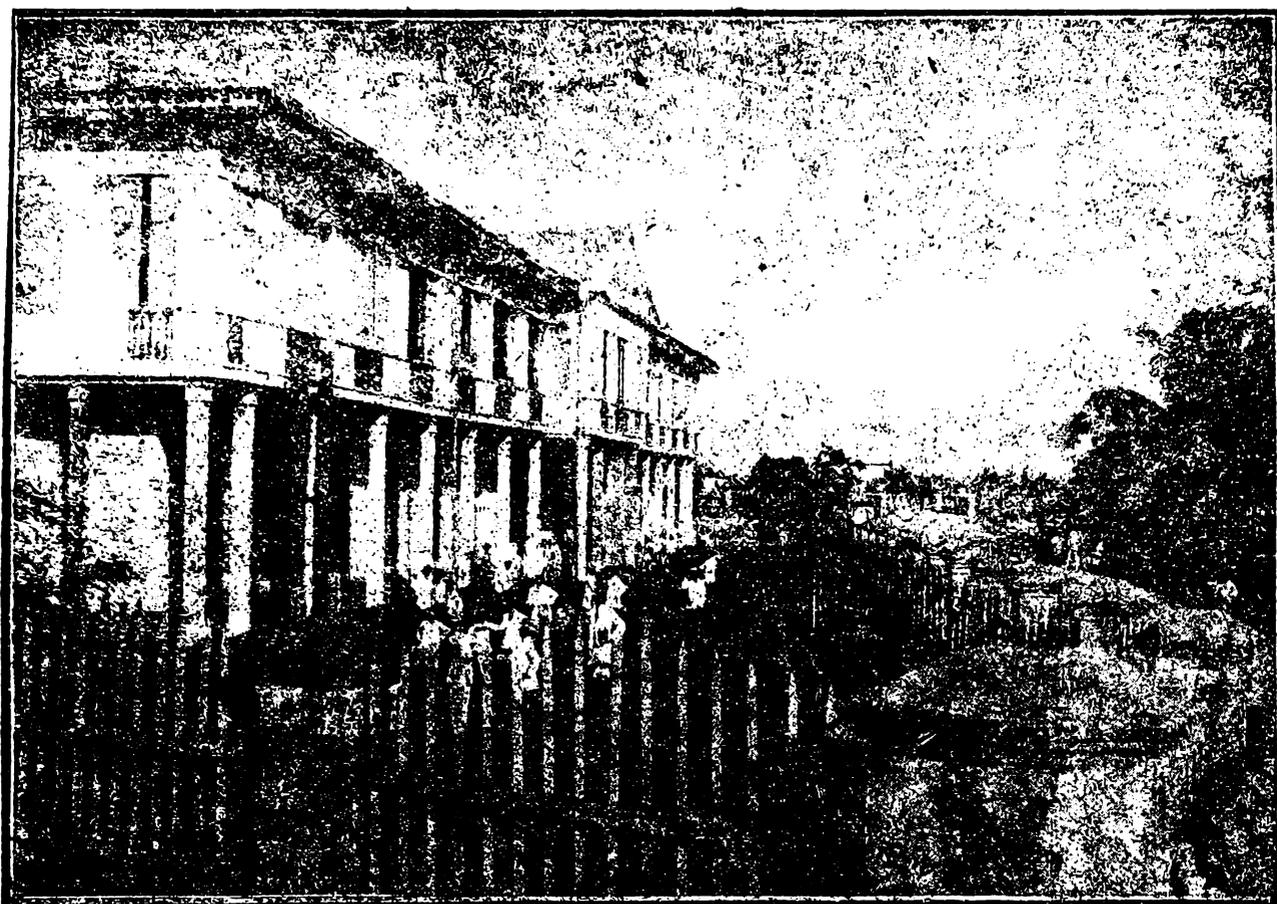
Por un año . . . P 2.00
Por seis meses . . P 1.40
Número suelto. . P 0.10

PAGO ADELANTADO.

AÑO III

DAGUPAN, PANG., I. F., 15 DE SETIEMBRE DE 1922.

No. 53.



COLEGIO DE SAN ALBERTO MAGNO

DIRIGIDO POR LOS P. P. DOMINICOS

Reconocido por el Gobierno, y especialmente recomendado por el Superintendente de Escuelas Privadas
ENSEÑANZA ELEMENTAL, HIGH SCHOOL Y COLLEGE

Pension modica. Ventajas inmejorables para estudiantes. Los colegios de provincias son preferibles a los de Manila.

La economia y la tranquilidad que se necesita para el estudio, asi lo enseñan.

SAN ALBERTO MAGNO, DAGUPAN PANGASINÁN I. F.



Quiere Vd. saber
siempre la

HORA EXACTA

DEBE VD. COMPRARSE
UNO DE LOS AFAMADOS

RELOJES, **Omega,**

SEA DE BOLSILLO O DE PULSERA, EN ORO, ORO PLAQUE, PLATA O NIQUEL
Y DE VARIOS TAMAÑOS.

PIDASE NUESTRO CATALOGO.

La Estrella del Norte

—: LEU Y HERMANO :—

46, ESCOLTA 50.

— MANILA —

P. O. BOX 273.

FUMAD

— **ROSITAS** —

Tabacalera

IDEALES

REVISTA QUINCENAL PUBLICADA

POR EL

Colegio de San Alberto Magno

REGISTRADA EN LA OFICINA DE CORREOS DE DAGUPAN COMO
CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLASE

DIRECTOR:

D. Marcos Gabat

ADMINISTRADOR:

D. D. Tamondong

P. O. Box 55.

PRECIOS DE
SUSCRIPCIÓN

Por un año . . . P 2.00

Por seis meses . . P 1.40

Número suelto. . P 0.10

PAGO ADELANTADO.

AÑO III | DAGUPAN, PANG I.F., 15 DE SETIEMBRE DE 1922. | No. 53.

Rumiando tres hechos elocuentes.

NO hace muchos días se afirmó en un diario de gran circulación que había dicho cierto magistrado: "Mientras yo pueda hablar en nombre del gobierno de los Estados Unidos, y en la de los Estados Unidos, y en la medida en que pueda hacerlo, haré uso de todo el poder oficial que me está conferido para impedir que las uniones obreras consumen su plan de destrucción del *open shop*. Cuando se llega a un punto en el que un hombre, pertenezca o deje de pertenecer al gremio obrero, no puede dedicarse a una ocupación legal por que una fuerza exterior se lo impide, ha sonado el toque funeral para la libertad, y al gobierno organizado sucederá la anarquía".

Comentando con valentia y hasta con más o menos acierto y agudeza las palabras que preceden, se estamparon estas otras: "Presumiendo, y creemos que en las actuales circunstancias la presunción está plenamente justificada, que el fiscal general expresa, no solamente su actitud, sino también la del gobierno de que forma parte, observamos que nuestro gobierno, por primera vez en su historia, apunta a los procedimientos de las uniones obreras, para disparar sobre ellos el cañonazo que debió haber disparado hace mucho tiempo". "Mientras la unión obrera se limitó... pero desde el momento en que llega más allá y expone teorías, que con frecuencia trata de llevar a la práctica, por las que virtualmente se niega a los hombres que no pertenecen a la unión el derecho a trabajar donde les plazca y como les plazca, el gremio obrero se convierte en algo que amenaza los ideales americanos; y parece casi increíble que se haya tolerado por tanto tiempo".

Estos principios y estas reflexiones que parecen, por no decir que son, de sentido común, si se hubieran establecido en otros tiempos, si se hubieran hecho en otras circunstancias, y sobre todo, si los hubiera estampado otro individuo y en otro diario seguramente hubieran sido recibidas como exabruptos medievales de un espíritu retrógrado, que había nacido y vivido en un ambiente de oscurantismo, y que estaba ayuno de los derechos innatos del hombre, que, por ser quien es, es muy libre y muy dueño de pensar, querer y obrar según le plazca por cuanto

ni el pensamiento delinque, ni la voluntad reconoce trabas, ni en sus acciones tiene nadie que meterse. Pero, cuando los hechos se multiplican y se mascan las consecuencias, se ve palpablemente que las teorías, que tan bellas parecían, eran amargas, y, si no se canta la palinodia, al menos se cambia de tono, empezando a funcionar el sentido común.

El segundo hecho en confirmación de que con tanto caldo de gallina llega a amargar la comida o de que con tanta libertad hasta la libertad misma hastia, y que da pie para meditar un poco es el que llegó a conocimiento de nuestros lectores no hace muchos días, cuando se dijo que cierto Secretario había expedido un *statement* en el que se leía: "he sido informado que ciertos periódicos han venido publicando artículos obscenos e indecorosos. La publicación de tales artículos no es solamente un insulto grave a toda comunidad que se respeta sia misma, sino que constituye una flagrante infracción de la ley. Yo creo que es deber de todo ciudadano mantener inviolada la libertad de la prensa y librarla de toda contaminación con tales artículos". "La opinión pública y la prensa deben andar de la mano denunciando la impresión y publicación de asuntos obscenos e indecorosos".

Al dar a conocer este *statement* se emplearon, entre otras, las siguientes palabras: "el Departamento de Justicia emprenderá dentro de breve una campaña contra ciertos periódicos semanales por sus publicaciones obscenas y poco decorosas. El objeto de esta campaña es el debido procesamiento de los editores correspondientes". Y, comentando la noticia, otro diario dijo: "son altamente simpáticos y merecen nuestro caluroso aplauso los propósitos del Secretario Sr. S. sobre los abusos de la prensa obscena". "Merece todo apoyo en su empresa moralizadora, que hoy tanto se necesita, para evitar los estragos de fatal desmoralización que arrastra a las masas al precipicio, a la deshonra y a la miseria".

No seremos tampoco nosotros quienes censuremos tal propósito, tales intenciones del Secretario del D. de J. ni mucho menos tal campaña, si es que se lleva a cabo, antes por el contrario, aunque, sumergidos en la juntura del Agno y del Pantal y casi

envueltos por sus olas abultadas por la mar que les sale al encuentro, nuestros gritos sinceros se oirán a muy corta distancia; pero, no obstante, alabamos y alabaremos en público y en privado esta campaña y estos propósitos, y cuanto más universal, más intensa, más eficiente y verdadera sea en este sentido más nos ha de agradar y más la hemos de aplaudir.

Pero lo que más se presta a serias meditaciones; lo que, y conste que ahora hablamos en general y sin aludir ni directa ni indirectamente a ninguna persona en particular, no nos parece muy lógico que digamos es negar las consecuencias o, mejor dicho, rechazarlas, ya que el negarlas en el caso presente no sea posible, dados los informes que se recibieron y otros muchos que se podrían recibir, una vez admitidos y establecidos los principios de que naturalmente se derivan. Mantener inviolada la libertad de la prensa, y continuamos hablando en general; sostener la omnimoda libertad del hombre para pensar, querer y escribir de lo que se le antoje y como se le antoje, con la excusa de que el que lee es dueño de sí mismo y muy libre para hacer caso de lo que le dicen o dejar de hacerlo, y después quejarse de que este o el otro periódico hable en este o en el otro sentido, nos parece algo anormal, si la libertad de la prensa ha de ser inviolada e intangible; si realmente no ha de tener las cortapisas de la previa censura.

También parece verse en esto que el masticar las consecuencias hace sentir con toda exactitud y apreciar con clarividencia que las especiosas teorías de la libertad de la prensa son realmente algo amargas, y que es necesario tamarlas con su mica salis como decían los hijos del oscurantismo medieval, cuando nadie los creía ni querían escucharlos.

«Parece ser», y vaya el tercer punto de nuestra meditación, «que la propaganda subversiva se extiende por los grandes centros urbanos» de Inglaterra «como una mancha de aceite corrompiendo a la juventud, que es tanto como corromper a la sociedad. Esta propaganda tiene carácter comunista y se realiza por medio de escuelas populares *dominicales* y de *catecismos* donde, en primer lugar, se procura arriancar del corazón y de la mente de los niños los sentimientos y los pensamientos religiosos, en la seguridad de que, obrando así, se tiene ya la base firme para toda obra revolucionaria y antisocial», que esta empresa satánica se lleve a cabo en relación con los comunistas rusos, según se afirma, y a su costa, formando parte de la acción internacional que tiene su susede en Petrogrado, o que deje de realizarse.

En conformidad con este hecho el 15 de julio pasado vino de Londres un comunicado que decía: «en la C. de los C. se ha presentado un proyecto de ley, que contiene severas disposiciones penales contra los que pervierten a los niños menores de dieciseis años

con enseñanzas antirreligiosas y revolucionarias. Este es el primer esfuerzo contra la propaganda de los comunistas y revolucionarios, que con sus escuelas dominicales y sus catecismos están corrompiendo a la juventud. Si este proyecto se aprueba, serán castigados, no solo aquellos que dan una enseñanza revolucionaria, sino también los que hacen circular escritos antirreligiosos y comunistas.»

No hace muchos días llegó otro, procedente de otra nación europea, que decía: «el aplauso con que en Inglaterra se ha acogido este proyecto de ley conservador en el más notable sentido de esta palabra, ha de ser general en todo el mundo, y servirá de ejemplo a otras naciones, para defenderse de esta contaminación que amenaza destruir toda organización social. Tenemos, sin embargo, que en nuestro país, y especialmente en los medios que se tienen por liberales y progresivos, sea tildado de reaccionario.»

Glosando un periódico el anterior proyecto presentado en la C. de los C. decía, entre otras cosas: «en este punto es España una pintoresca excepción en el mundo. Son muchos los que allí creen que el no dejar hacer a todo vichoviviente lo que se le antoje es un horrible atentado a la libertad individual, que allí se coloca siempre en primer término. Les domina un individualismo verdaderamente primitivo y no piensan que el progreso social consiste precisamente en ir cercenando los llamados derechos individuales en favor de los derechos colectivos.»

«A medida que los pueblos y las instituciones sociales avanzan, los hombres se ven rodeados de mayores trabas para hacer su santa voluntad, debiendo subordinar los impulsos y las conveniencias particulares al bienestar del común, de tal modo que puede decirse que estos razonables obstáculos a las tendencias egoístas son como el barómetro de la civilización de los pueblos.»

Si se admiten las teorías del glosador, prescindiendo, como es claro, de su aplicación a un pueblo en concreto, porque así le convenía para sus fines particulares, y quedándonos en el terreno especulativo, resulta que los que se jactan de ser espíritus progresivos y avanzados, que sean ricineros o dejen de serlo, porque son partidarios de una libertad sin trabas, son verdaderos reaccionarios que, de triunfar en sus pretensiones, retraerían a la sociedad a una edad prehistórica en la que el hombre de las cavernas, donde hoy se complacen los sabios en hacerle vivir, hallaba campo abierto para todas sus aspiraciones individuales.

Estos liberales o ricineros paleolíticos seguramente, si algo meditan, se quedarán asombrados y llenos de estupor al ver que una sociedad tan sinceramente liberal como la inglesa se prepara y se previene a prohibir y castigar la propaganda antirreligiosa, y esto en los comienzos del siglo veintiuno y después de

— — —
JOSE FENOY

ABOGADO - LAWYER

DAGUPAN

PANGASINAN

Al hacer los pedidos menciónese "IDEALES"

una revolución universal producida por una guerra sin par en la historia.

Pero; dado caso, que se asombren, que recuerden la declaración hecha hace poco en un memorable documento por los jefes de los gobiernos del Imperio Británico, marchando a la cabeza el perspicaz Lloyd George y en la que se afirmaba categoricamente que la paz y el bienestar de los pueblos unicamente se podria conseguir levantando el espíritu a Dios Padre y siguiendo sus divinas enseñanzas con filial acatamiento, y les será facil salir de su espanto por grande que sea.

Quienes asi pñsaban y asi se expresaron no admira el que ahora intenten corregir con las sanciones del derecho positivo, la impiedad y la inmoralidad que aparta a los jóvenes de la Ley del Señor, y de este modo corrompen y hacen infelices a los pueblos. El *statement*, de que se trató, y la declaración del

fiscal general, a que se aludió al principio, parecen darse la mano con el proyecto de la C. de los C. y no se podrá negar que hay mucha necesidad de dis posiciones análogas; parece que cualquier majadero se cree con derecho a exponer las miserias de su grosero intelecto con la misma justificación con que podría exhibir lo que el pudor exige se recate oculto, En periódicos, en revistas y en cines y teatros, no se puede negar, reina gran libertinaje para que los imbéciles y los perversos puedan corromper la conciencia pública con todo linaje de porquerias y de teorías absurdas y blasfemas. Es necesario que se convenzan que es este el verdadero concepto de la libertad racional. Escribir lo que a cada cual se le ocurra que sea bueno o malo, moral o inmoral, no es hacer uso sino abusar de la libertad humana.

Bartolo de Traube.

PRIMICIAS

(a *Sta. Rosa de Lima.*)

Encantado, pensil ballo americano:
hermosísimas, exóticas, variadas,
de verdor exuberante decoradas
y perfume arrobador y soberano,

son las plantas que pujantes en ti crecen
al cuidado del cultivo celestial
y en llegando a la estación primaveral
sonriendo graciosísimas florecen.

La primera flor, de todas mas hermosa,
cuyo aroma a la América sublima,
es aquella que dono el pensil de Lima,
la sin par dominicana, Santa Rosa.

Juan Francisco Melado

30 DE AGOSTO DE 1922

AMOR Y LUZ

(a *Sto. Domingo de Guzman*)

Rebosan en su espíritu elevado
resplandores de una ciencia sorprendente,
el fuego del amor de su alma ardiente
que anhela contemplar el Bien Amado.

La luz semeja a un astro descolgado
del cielo, de fulgor claro y potente,
que al mundo iluminó, desde su frente,
envuelto en las tinieblas del pecado.

Y son, el fuego, la tea abrasadora
que lleva su calor al mundo entero,
lo aviva sin cesar y lo devora;
la luz, es bello, vespéral lucero
que rebrilla en la frente y la decora
de aquel Guzman que es prez del suelo ibero

Rafael de Peñalá.

Dagupan Setiembre 15: fiesta de Sto. DOMINGO EN SORIANO.

Talleres de PINTURA, ESCULTURA y Platería

Se recibe : Imágenes, An-
das, Altares, Púlpitos y o-
tros trabajos de Talla, Eba-
nistería y Carpintería, Mar-
cos Artísticos, Ornamentos
de Iglesia, Bordados de
oro, Etc. Etc.

DE

LOS ENCARGOS SE HACEN
CON PRONTITUD Y ESMERO

Maximo Vicente

R. Hidalgo 830 al 834,

TELEFONO 3528

QUIAPO, MANILA, I. F.

Al hacer los pedidos mencionese "IDEALES"



JUVENTUD DELINCUENTE.



Es un hecho, por cierto, doloroso, pero innegable el considerable aumento que se observa en las estadísticas de la juventud delincuente.

Sociólogos y penalistas, admitiendo y reconociendo el hecho, coinciden en señalar como causa principal de este aumento el abandono de muchos menores, que se ven obligados a desarrollarse en un pernicioso ambiente de funesta inmoralidad.

Sin que la religión fortalezca sus corazones ni la sólida y cristiana cultura ilumine sus espíritus; sin que tengan una mano amiga que les guíe por los ásperos caminos de la vida, se nos presentan como candidatos a la realización de toda clase de delitos, no solo comunes, sino también sociales, si algún día llegaran a interpretar el lujo y el bienestar, que ven por todas partes, como un reto insultante a su fatal miseria.

Al deshacer el vicio y la miseria muchos hogares, empieza para numerosos pequeñuelos un peligroso éxodo en el que las más bajas pasiones acabarán por convertir en escoria el oro de sus corazones. Pero la mayoría no necesita nada de esto, basta el abandono religioso en que se educan para conseguir y acaso con más facilidad los mismos fines.

Estudiando un distinguido penalista un grupo numerosísimo de pequeños delincuentes detenidos en la cárcel, ha podido comprobar que el abandono familiar y el descuido en la educación religiosa con que se habían criado los había llevado al campo de la delincuencia.

Muchos eran huérfanos de padre y madre; otros tenían a sus padres cumpliendo condena por delitos de sangre, y a sus madres sumidas en la mayor miseria; pero casi ninguno tenía idea de quien era Dios. Algunos tenían de él ideas muy peregrinas; otros las tenían manifiestamente erróneas. El único que dijo algo fué uno que contestó diciendo: «Dios es un Señor que castiga a los malos y priva de sus bienes a los ricos que usan mal de ellos.»

No se puede negar que esto constituye un acusador reproche para las familias y para la sociedad que abandona de esta manera a sus hijos o a sus miembros; que no sabe o no quiere suplir sus deficiencias, no tiene una mano amiga a quien está a punto de sucumbir en el torrente desatado de todas las concupiscencias, para hacer de él, no un delincuente, sino un hombre, un vástago útil y honrado.

Desde el campo de las ciencias panales en nuestros días laboran en comunión de sentimientos y aspiracio-

nes espíritus generosos por la implantación de Casas de corrección, Colonias agrícolas y Tribunales para niños. Nadie puede dudar de sus nobles fines y todo el mundo alabará sus empresas.

Pero el mal ha de atacarse en su raíz, y para ello hay que convencer primero a la familia del gravísimo deber que pesa sobre ella por lo que toca a la enseñanza religiosa de sus hijos. La sociedad tiene también el deber de acudir en auxilio de la infancia abandonada y aquellos y esta creen ordinariamente que con enviarlos a la escuela, con levantar asilos o proteger los ya levantados ya cumplieron con su deber; ya pusieron en seguro asilo las probables víctimas del infortunio de mañana; pero están en un lamentable error.

Los asilos y las escuelas pueden hacer mucho, si los maestros y directores son lo que deben ser, que desde este punto de vista no es lo ordinario, pero la base de operaciones está en el hogar doméstico. Para que el niño recé en la escuela, para que en el asilo o en el colegio se pueda hacer algo con él, es necesario que haya visto a su madre y a su padre rezar. Para que estudie como es debido los deberes del cristiano, es preciso que vea uno y otro día que en su casa se practican; que en su casa se habla de ellos; que su padre o su madre le piden cuenta, al volver de la escuela o al salir del colegio, de lo que en ella o en él aprendió o estudió aquel día, echándole en cara lo estudiado o aprendido, según él mismo contó, cuando, olvidado de ellos, los traspasa.

Los padres y las madres y los hermanos mayores son los primeros educadores de la infancia, en buen o en mal sentido, según sean ellos. Su doctrina constante y sus continuos ejemplos tienen más eficacia que cien siglos de asistencia a la escuela o al colegio por bien organizados que estén y por mucho esmero que ponga el maestro.

La madre enseñando al hijo a rezar al acostarse; repitiéndole al levantarse lo que le dijo la noche anterior y encomendándole ser bueno, y el padre que durante el día, estando en casa o fuera de ella, recuerda a su hijo, que le acompaña, lo que su madre le dijo, y le manda repetir en los ratos de vagar los mandamientos de la Ley de Dios y las obras de misericordia y se les explica a su modo, son de un valor educacional infinito.

J. M. P.

ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS

Dr. JOSE ESTRADA

CALASIAO

PANGASINAN.

DESDE EL BALNEARIO

Pidiéndome noticias
a mi su carta llega,
y, al contestarle, pido
paciencia al director.
Metiéndote en *Mayumo*
asiento te se pega
y te hablas y te escribes
tagalo a lo mejor.

Yo siempre vengo a *Mayumo*,
porque en los *Sibal Springs*
te gosas panorama
que ya tiene que ver:
y tienes monte serca,
y tienes monte lejos,
y verde que te abre
las ganas de comer.

Llegué hace dose días
y estoy mucho más grueso,
y esposa que te traigo
también se me engordó
¡Pesé en Manila setenta
y ochenta que te peso!
(de kilos, se comprende,
porque de arrobas no).

También ha mejorado
de humores y gordura
mi suegro, aunque el desirlo
comprendo que está mal.
Conmigo te lo traje
a ver si se sulfura
del todo, y no tenemos
cuestion más personal.

Telégrafos te sirve
y horrores ya de ayuno
y tiempo que te lleva
echándole la piel.
Con el martillo en mano
entró el sesenta y uno
y yo metí cabeza
dies años despues que él.

Respecto al balneario,
salud te da completa,
y fuersas y energias
te tienes más que el Sid;
y fuente que te huele
a huevos de a peseta
doseña, que te anuncian
las tiendas de Madrid.

Del agua, al levantarte
seis vasos que te atisan
y el médico, al momento,
te manda a pasear.
Si granos tienes cara
corriendo pulverisan
y baño y ducha y chorro
tambien puedes tomar.

En el asufre solo
no está la medisina
tambien la mesa puede
ser un *casancapan*.
¡Horrores de milagros
que tiene la cosina
y aquí te tienes fama
la fonda de Don Juan!

¡La tripa de mal año
te sacan los hambrones!
¡Seis platos de comida
y sinco de senar!
¡De gorda como bombo
barriga que te pones
y siesta que te chupas
por miedo a reventar!

Si alguna ves te enfermas
ya sabes balneario
¿donde venirse puedes,
querido director.
Si quieres más noticias
para tu quinsenario
Mayumo, Sibal Springs
me tienes servidor.

J. J. V.

Tratamiento y extracción sin dolor

DR. CIRILO U. CORLETO

CIRUJANO-DENTISTA

PROCEDIMIENTOS MODERNOS

Consultas: { 8:00 á 11:30 p. m.
2:00 á 5:00 p. m.

Lingayén
Pangasinán

Al hacer los pedidos menciónese "IDEALES"

PLATICAS Y CONFABULACIONES.

EMPEZAR EN CHUNGA Y ACABAR EN CÓMICO.

Corrían los primeros días del mes de junio, que si aquí, aunque no siempre, suelen ser lluviosos, en otras partes son, por lo general, más secos que una nuez de antaño, y aquí y en otras partes ya porque abren o ya porque cierran el periodo de exámenes, suelen multiplicar el canguelo de los medianejos y la gindama de todos los estudiantes.

Corrían, digo, los primeros días del mes de junio con todas sus circunstancias agravantes, y los alumnos de cierto colegio, vestidos de gala y ataviados cada quisque lo mejor que pudo, después de hacer insuperables excavaciones en sus respectivos baules, donde sus madres, según sus cuidados y sus más o menos poderosos medios de fortuna, habían depositado el domingo o algunos domingos antes nuevas o bien arregladitas prendas, caminaban bullangueros hacia el Instituto en que habían de acreditar su trabajo y su constancia, su talento, habilidad e ingenio.

Bajáronse del tren en que habían ido, y, más o menos formados en dos filas, bajo la vigilante inspección de sus profesores, salieron del andén, encontrándose a los pocos pasos con una plaza espaciosa, donde se cruzaban varias líneas de tranvías. Junto a la farola, que iluminaba por la noche el centro de la plaza, y que entonces tenía su lámpara apagada por ser de día, había un hombre completamente atareado con un teje maneje que traía con seis o siete bultos de mano, que no acertaba a combinar debidamente a fin de poder cargar con todos.

Debía ser de las Hurdes o de sus proximidades, por lo que de los hechos se infiere, aunque ya tenía idea de lo que eran unos cuantos golfillos que en torno de él circulaban como a la descuidado, pero acechando avizores el momento de hacer de las suyas, cual suelen hacer los miles de desocupados y hambrientos que pululan por todas las magnas urbes del mundo entero, sea cual fuere el rigor de los guindillas.

Viendo los niños del colegio aludido, que cerca de él pasaban, dirigiéndose a uno que frisaría en los doce con una rubia cabellera y unos ojos azules, cual el cielo de Castilla, le dijo:—Hermoso, tu me quié ayudá?

Miró Juanito, que así se llamaba el alumno en cuestión, y su compa-

ñero hacia el inspector, que a la derecha de ellos iba aunque algo retrasado, como pidiendo permiso para abandonar las filas y socorrer a aquel, que evidentemente estaba necesitado y muy apurado con sus cachivaches.

Una lijera señal de cabeza fué lo suficiente para que el niño se acercara y tomara del hombre así apurado un envoltorio y un canasto, diciéndole ¿a donde va V. paisano?

—A la pozada del Peine, contestó con marcado acento.

—En ese caso siga V. que le puedo ayudar, llevándole esto un buen rato.

Colocó el de las Hurdes o de sus proximidades sus cachivaches uno sobre otro: los ató con un pañolón que ya los abarcaba; lo echó sobre sus hombros, y comenzó a caminar al lado del niño, que iba a su derecha, entre él y las filas, llevando el canasto debajo del brazo y el envoltorio en la mano.

Llegado que hubieron junto a la Catedral antigua, el niño devolvió al de las Hurdes, que no le había hablado palabra, los objetos que le pertenecían; pero, al devolvérselos con una cara entre angelical y picaresca le preguntó a su vez:

—Ea, paisano, y V. ¿quiere ayudarme a mí?

Se volvió hacia el niño con la rapidez del rayo: le miró de pies a cabeza, y, después, clavándole los ojos, contestó:

—Digooo!.....acabando con una o final más larga que un examen de Química orgánica. Digooo que si, hermoso; lo que quiera, to lo que haga farta. Y habriendo cuanto podía sus pequeños pero negros ojos, como para abarcar toda la belleza de aquella criatura encantadora, le dice: ven, ven, y diciendo y haciendo, se acercó a las gradas que dan subida a la entrada en la Catedral. Coloca sobre la primera el envoltorio, el atado y el canasto, y se volvió hacia él diciendo: vamo a ve que es lo que tu quiere, dime, cara e cielo, qué hay que hacé?

—Nada respondió muy formal el picarillo estudiante; porque V. no podrá ayudarme.

—¿Cómo, que yo no te puedo ayudá? Ea, dime lo que es, dímelo hermoso, no me pudra la entraña.

—Pues nada, paisano, que ahora mismo me voy a examinar ahí, dijo apuntando para el Instituto, de Geografía, de Nociones y me da cierto

canguelo el binomio de Newton. Estoy viendo que me atizan un cate con unas cucurbitáceas que no voy a poder con ellas en todo el verano. Por eso le digo que V. no me podrá ayudar.....

No le dejó terminar la frase, sino que enamorado de su interesante y pequeñín interlocutor le dijo:

—Mira, hermoso, por la gloria de mí.....me.....soltando una jaculatoria cocheril.

—No, no, le interrumpió el pequeño estudiante, no jure V. porque le va a oír ese Cura mal encarao que ahí viene. Además, como me va V. a ayudar?

—Mira, ahí te van a hacé a ti argo, responde el de las Hurdes, no es eso? Tu dijiste andenantes que tenias mucha gindama, no e verdá? Pos bien; agora mismo, a la ná güervo, me pongo a tu vera, y vamo a ve si Juanone te pué ayudá o no, ipresioso!

—Bueno, bueno, contestó el pequeño estudiante, soltando una alegre y picaresca carcajada, vamos a ver como me sopla los polinomios o me ayuda a trazar la hipotenusa del dos pi erre tres cuatro.

Con rapidez tomó el hombre sus encargos ayudado por aquella criatura, que ángel a él le parecía. Colocó el atado en la cabeza; tomó de mano del pequeño estudiante el envoltorio, que puso debajo del brazo, y en una mano el canasto, dejando la otra libre para atender a lo que llevaba en la cabeza, y a paso largo iba, murmurando entre dientes y bailándole en sus labios, como en su alma la bella imagen del niño, aquellas palabrejitas desanimá, binonio, curtita-cas, potiusa..... Yndispué, decia de vez en cuando, pué que intienda eso que agora ni qué!

Recorrió la calle de Toledo, atravesó la Plaza Mayor, entró en la del Peine y no bien dejó sus encargos, preguntó al del mostrador:

—Dí, tu sabe lo que e desanimá, bimonio potiusa?

—Desanimá...repuso aquel, no, hombre; querras decir desanimarse; pues perder los ánimos, los alientos, sabes?

—No, no, eso no pué sé lo mio; venia yo por Atocha.....contándole lo ya dicho, tal y como había sucedido. Y cuando terminó su relato le dijo el del mostrador.

—¡Ah! ya sé lo que es, hombre. Ese niño te ha dicho que se va a exami-

nar, no?

—Por la gloria de mi....que es cabalito; así se llama aquello primero. —Bueno, tu no sabes lo que es eso, verdad? Pues lo vas a saber enseguida.

Piensa, tu, le dijo, que te comprometes a matar tu sólo a un toro, tu sólo, te enteras? Sin que nadie de tu gente te ayude, ni peones pa los quites; qué quíe decirse nadie? Tu solo. Bueno, te vas al toro y te acomete, tu te libras por pies y vuelves a los pases, y en fin, que tu matas al toro sin matarte él y vienen las palmas y olés y voces y apretones y sacarte en hombros, te enteras? —Ya lo voy goliendo: ya me paiz que lo entiendo.

—Pues bien, eso es lo de ese niño al respectivo, sabes tu? Ese niño va sólo al tribunal; sin papá, ni mamá, ni nadie que le ayude; allí le acometen los señores del tribunal a preguntas y el niño tiene que librarse no por pies, sino por pico, y después de una faena más o menos larga..... sale del tribunal. Pero en esa faena tu no puedes ayudar al niño.

—¿Que no? Como me lo dijo él endenantes y se alegró y se rió cuan-

do le dije que yo estaría a la vera suya, ese hijo de mi arma, ma guapo que el sol no va or solo al tribunal, sabe tú? Vaya adiós, que ya había está hayí.

Así diciendo, salió de la del Peino a toda velocidad, llegando en un periquete al Instituto, donde entró voceando para que lo oyera todo el que quisiera: por la gloria de mi padre que ese pedaso e sielo no va sólo ar tribunal, o lo que sea; manque me maten a su vera estoy yo, y vamo a vé quien lo toca; parece mentira que haiga padres así: y tendrá madre ese angelito? Al que me lo yeguo al pelo me lo cargo, digo, si me lo cargo, y buscaba agitado y nervioso por aquellos claustros donde pupulaban millares de niños, al presioso de rubia cabellera y de ojos azules como el cielo de Castilla, que tan buen servicio le habia prestado y que tan simpático se le había hecho.

No tardaron los pilluelos en darse cuenta de lo cómico que iba a resultar y así, muy obsequiosos, le condujeron al tribunal del Secretario D. E. A. que tenía un genio de mil demonios y parecía que estaba todo el día comiendo manzanitas de c. gal-

cán y en el que a la sazón se iba a examinar inmediatamente Juanito.

Dió la casualidad que cuando entraba por la puerta el voluntario ayudante, Juanito descendía de las gradas para sentarse en la silla que estaba delante del tribunal. Apenas se hubo sentado se colocó Juanone a su lado, muy serio, de pic, porque no habia más sillas, y con una enorme faca en la mano.

Verle D. E.; coger la campanilla; agitarla con furor cual si quisiera romperla y presentarse el Conserje fué todo uno.

¡Presioso! le dijo el de las Hurdes a Juanito, no tengas gindama; vamo a vé quien te yega por mucho que ese cara de San Pedro con más burtos y más pecas que piedras y jondóns hay én la sierra de mi pueblo, menea eza campana. Juanone no habla e pico!

Como terminó aquel lio y las carcajadas de los estudiantes lo sabe muy bien el Conserje y los que allí presentes estaban. Los que quieran saberlo con más detalles y menos tabarra que lo pregunten

A. Garribi

NOTAS Y COMENTARIOS.

Cartas que puede escribir un Diputado español a cuenta del Estado.

Con motivo de la consignación de pesetas 12.000, otorgada a los señores diputados por franquicia suprimida, ahí va la cuenta de las cartas que cada uno puede escribir a costa del Tesoro, así como el peso en kilogramos que dicha correspondencia representa.

Considerando que con el descuento perciban solo 30 pesetas diarias, cada señor podrá escribir 150 diarias 4.500 al mes, o sean 154.000! al año. Como esta cifra hay que multiplicarla por 400 señores, resulta un total de 1121 millones!! de cartas, o sea una para cada ciudadano español, aproximadamente.

Es peso de los 21 millones de cartas, a 15 gramos cada una, representa 1315! toneladas.

¡Buen descanso les espera a los pobres empleados de Correos para su conducción y distribución.

Ya, ya.....

ESTADOS UNIDOS —Las escuelas católicas.

Los católicos en los Estados Unidos ascienden a cerca de veinte millones y cuentan con 1.891.951 escolares. Las escuelas elementales se ven frecuentadas por 1.795.630 alumnos

El resto está repartido así: 19.801 en las Universidades, 6.667 en los Seminarios, 13.996 en los Colegios, 12.038 en las Escuelas superiores 4.531 en los Seminarios regulares, 10.544 en los Noviciados y Escuelas Normales.

Las escuelas católicas de todos los grados son en

los Estados Unidos 8.076 divididas en esta forma: 6.551 primarias, 309 entre Noviciados y Escuelas Normales, 113 Seminarios regulares, 1.552 Escuelas superiores, 114 Colegios, 51 Seminarios, 15 Universidades y Facultades.

En estas escuelas desempeñan la labor docente 54.265 maestros y catedráticos.

El Estado no interviene con subsidio alguno. Lo facilitan solamente los católicos, que dan 76 millones de francos oro en el año.

La elocuencia de estos datos, comparados con el número total de católicos de la gran República norteamericana, es tal que dispensa el cronista de comentario alguno; pero no de una eficaz meditación sobre el portentoso hecho.

La escritura de los hombres de la Conferencia de Génova

El "Berliner Tageblatt" publica un interesante estudio del grafólogo alemán Roberto Sandek sobre el carácter de los principes delegados asistentes a la Conferencia de Génova, deducido de sus escrituras respectivas.

Las conclusiones de este estudio son las siguientes: Lloyd George no pone puntos sobre las íes ni tildes a la t, ni aun al firmar un documento histórico como el tratado de paz con Irlanda. Su manera de escribir prueba que desdeña el detalle, que no llega hasta el fondo de las cosas y que sólo realiza a medias sus empresas. Pero se revela un espíritu superficial, derota en él la generosidad y el idealismo.

La escritura de Mr. Barthou sorprende por la for-

ma original y rara de las letras. Pertenece al grupo de las escrituras recientemente estilizadas y muestra el deseo de ser notado a toda costa y de cumplir con su deber.

El presidente del Consejo checoslovaco, doctor Benes, es minucioso y no descuida ningún detalle, examinando hasta el fondo las menores cosas. Es un hombre dotado del sentido de la responsabilidad.

Cuanto a Chicherin, su escritura presenta características grafológicas netas y repetidas que, según el grafólogo referido, corresponden a inteligencia notable, objetividad, percepción sutil y hasta un poco femenina. Detrás de su suavidad se oculta la disposición a la crueldad y de ahí la dualidad de su naturaleza: sagaz, refinado, sin traza alguna de ingenuidad: pensamiento lógico, con inspiración pronta; es un hombre que, con aire de gran modestia personal, es capaz de las sutilezas más calculadas.

Este estudio, amplia y seriamente razonado, ha producido gran impresión en el mundo de la política internacional.

Mientras duerme tranquilo le comen las ratas.

Un vecino de la Tenderina, se tumbó a dormir la siesta en su casa y mientras dormía las ratas que se conoce debían estar un tanto hambrientas, se cebaron en el sujeto en cuestión que era una maravilla.

Después de hora y media de sueño, se despertó y en aquel momento sintió correr sobre sus espaldas unos bichos que de primera intención creyó se trataba de unas inofensivas hormigas, pero cuando se espereza sintió caer al suelo un par de ratas de tamaño bastante regular.

El hombre, instintivamente dió un salto hacia atrás y pudo ver como corrían a su madriguera aquellos animalitos que tantas caricias le habían hecho.

Sintió entonces unos resquemores por todo el cuerpo y en aquel instante se dió cuenta de que las dos ratas le habían empezado a "tarazar" el pecho y la espalda.

Como los mordiscos que le habían dado eran de regular tamaño y se hallaba ensangrentado, tuvo necesidad de pasar por la Casa de Socorro a reclamar la asistencia facultativa, siendo curado de primera intención de heridas leves en diferentes partes del cuerpo.

A este individuo con solo pensar lo que le ha sucedido se le quitaron las ganas de dormir la siesta, al menos en su casa.

EL VERDADERO BUSCON.

Sabemos que en el otoño próximo los escaparates revalarán una sorpresa editorial (Gil Blas) (Renacimiento) que dirige Ricardo Leon, publicará el verdadero (Buscón), de Quevedo, con arreglo a uno de los primeros manuscritos.

Hasta ahora no conocíamos la vida y las hazañas del (Gran Tacaño) sino fragmentariamente. De mano en mano circulaban diversas ediciones, que sólo nos daban una versión incompleta del donoso pícaro.

Bien merece el asunto que hagamos un poco de historia.

Adelantemos que la noticia relativa al descubrimiento de este manuscrito no sorprenderá a algunos doctos. D. Aureliano Fernandez Guerra tuvo noticia de él, y así consta en el tomo de la (Biblioteca de autores clásicos), de Rivadeneyra. Pero la pista de este original, que perteneció a la biblioteca de Cánovas del Castillo, con arreglo al cual se publicó la primera edición del (Buscón), que Quevedo mandó quemar, instado por

el Santo Oficio, se había perdido. El inclito caballero de Santiago publicó luego otra edición, que es la que se conoce, suprimiendo diversos pasajes de la primitiva y atenuando la crudeza de otros.

Al hallazgo de estos documentos contribuyó poderosamente la llegada a Madrid de un yanqui estudioso, amante fervoroso de España, que en la actualidad es profesor de la Universidad de Yale: mister Robert Lelden Rose. El recién llegado visitó al señor Bonilla San Martín, expresándole sus deseos de que le orientara en el estudio de nuestros clásicos. El sabio académico aludió a Quevedo, indicando de paso a su interlocutor la circunstancia de que se ignorara el paradero del texto primitivo de (El Buscón). Lelden Rose se propuso encontrarle. Recorrió casi toda España, escudriñando en archivos y bibliotecas. Por fin, el manuscrito apareció. Estaba en Santander, en la biblioteca de Menendez y Pelayo.

¿Como el glorioso polígrafo no aludió nunca a esta adquisición preciosa? Sus intimos contestan así: don Marcelino, que tenía una gran memoria, era un desmemoriado, un distraído. En cierta ocasión su hermano Enrique le saludó a dos pasos en una calle de Santander. Don Marcelino contestó de cubriéndose. (Que usted lo pase bien).

El lugar de la biblioteca donde apareció el manuscrito hace presumir además que el sabio lo adquirió poco antes de su suerte.

LA SUEGRA DE LOS BALCANES.

La reina Maria de Rumania, hija del duque de Edimburgo y prima de Jorge V de Inglaterra, ha llegado a ser la suegra de los Balcanes. Ya ha cumplido felizmente la primera parte de su ambicioso programa. El año pasado antiguas negociaciones condujeron a la unión de Carlos, heredero del trono rumano, con la princesa griega, y a la del diádoco con la princesa rumana Isabel; (tour de force) notable, porque la reina Maria tuvo que vencer la resistencia de Carlos a romper una novela sentimental, y la de Isabel, que parecía no alimentar por el diádoco un amor muy entusiasta.

Este año ha hecho el casamiento de otra princesa rumana con Alejandro de Servia; pero eso no basta. La segunda parte del programa es aun mas ardua. Se sabe que la tercera princesa de Rumania está destinada, al menos en la intención materna, al Principe de Gales, que, indudablemente, es un buen partido. En cuanto al segundo principe, el joven Nicolas, se quiere hacer de él un aspirante al trono de Hungría, pero como durante la guerra propuso cambiar el nombre de Hohenzollern-Sigmaringen, de su familia, por el de Popesco, para borrar de la dinastía rumana toda traza teutónica, no se sabe qué nombre escogerá ahora para (magiarizarse).

SÓCORSO A RUSIA

EL PAPA INTERCEDE CON HARDING. DOS RELIGIOSOS ESPAÑOLES EN LA COMISIÓN.

En los primeros días de julio salió para Rusia la Comisión de socorros que la Santa Sede envía a los hambrientos de aquella nación, la cual no había salido ya por haber tenido que esperar a que llegase de los Estados Unidos el presidente de dicha Comisión. En ésta figurarán por España dos padres Misioneros del Corazón de María, los cuales saldrán para Roma el 1 de julio, y desde allí seguirán viaje a Rusia, incorporados a la Comisión.

Por lo que respecta a la colecta realizada aquí, ha alcanzado un resultado muy satisfactorio, pues en la Nunciatura se han recibido ya cerca de 100.000 pesetas.

Enterado el Santo Padre de que los Estados Unidos de América pensaban dejar de enviar socorros a Rusia desde el próximo septiembre, ha puesto una carta al presidente de la república norteamericana, abogando por los pobres hambrientos rusos, y accediendo a los deseos de tal carta, los Estados Unidos han acordado seguir enviando a Rusia sus socorros.

Casado a los ciento veinte años

Los tiempos que siguen a las grandes guerras y a las grandes revoluciones sociales no son favorables a la longevidad. Lo dicen las estadísticas demográficas, de las que se puede deducir que los que hoy viven no están destinados a llegar, sino en número muy reducido, a los cien años. El "Visseu" cree que no hay hoy en Europa más de treinta centenarios, pero asegura que antiguamente los tiempos eran bastante más favorables a la longevidad. La Edad Media, por el

contrario, no da ejemplos de longevidad; no tuvo ningún Sófoles que muriese a los noventa años, ni ningún Teofastro que llegase a los ciento.

Desde 1500 en adelante la vida de los hombres volvió a alargarse. Luis Cornal, que vivió entre orgías hasta los cuarenta años y adoptó después un método de vida sobria, llegó hasta los ciento cuatro años. El italiano Mandinelli, muerto en Tolosa en 1575, había llegado a ciento veinticinco años, se había casado a los setenta y había tenido veinticuatro hijos. Pero la persona que alcanza el límite máximo de longevidad hasta ahora conocido parece que fué María Prior, muerta en la tierna y verde edad de ciento cincuenta y nueve años. Tomas Pallus le hubiera disputado la palma si en un banquete de la corte de Carlos I no le hubiese dado una indigestión que le llevó al sepulcro a los ciento cincuenta y dos años. Este hombre extraordinario había vivido hasta los cien años una vida disipada, a los ciento veinte se caso y a los ciento treinta trabajaba todavía. Comía solo pan, queso y legumbres, y no bebía más que leche o cerveza. El día que cambió sus contumbres murió.

CAPISTRANO'S CITROTONIC

Es un tónico restaurativo, recomendado por eminentes médicos. Es eficazmente recomendado para los casos de *Clorosis, Anemia, Tuberculosis*, en su período inicial. También para la *Neurastenia, Beri-beri, Desarreglos Menstruales, Convalecencias, de Enfermedades Graves, como Tifus, Malaria, etc*
Sirve como tónico *Uterino* a las recién paridas.

En el *Beri-beri* infantil debe mezclarse en partes iguales con el *Tiquitqui*. P2.00 frasco.

**CAPISTRANO'S LINIMENTO REUMOL
(USO EXTERNO)**

Para fricciones en la parte dolorida, *Brazos, Musculos, Caderas, Espaldas, Entumeciones Jaquecas, Beri-bericas, Torceduras Calambres, etc.* P1.20 frasco.

**CAPISTRANO'S SARNOL
(USO EXTERNO.)**

Excelente antiséptico para las enfermedades cutáneas: como *Sarna, Paño-Blanco, Herpe Ezema Sarpullidos, Granos, y Picaduras de Mosquitos, etc.* P0.70 tarro.

Papeles Fumigatorios Azoados, para el tratamiento de asma. P2.00 caja.

Pabéticos Fumigatorios Desinfectantes para el tratamiento del asma. P-0.60 cajita.

CAPISTRANO'S

Cono-Bluex: para infecciones uretrales 2 o 3 veces al día -P-1.50 frasco.

PARA EL TOCADOR

Agua de Colonia Lilac. De olor exquisito, Duradero, y Tónico para el Cuero Cabelludo. -P-1.20 frascos.

BAY-RUM -P- 1.00 frasco.

POLVO Sueños del patriota	C/ grande	-P- 1.50.
" " " "	mediana	" 0.60.
" " " "	pequeña	" 0.15.
POLVO DALAGA ideal lata	grande	" 0.60.
" " " "	pequeña	" 0.15.

DEPOSITO CENTRAL

CAPISTRANO'S DRUG STORE

HERRAN 1708, PACO,

MANILA, P. I.

VARIEDADES.

BANQUETE ORIGINAL.

Los periódicos de Viena comentan jocosamente el banquete ofrecido a los gordos y gordas de Viena por Leopoldo Wurtz, dueño de un acreditado restaurant.

Leopoldo leyó en la Prensa, que había fallecido un tal Angermayer, y que se consideraba a este como el hombre más gordo de Viena, porque pesaba ciento treinta y nueve kilos.

Wurtz indignose ante tan enorme injusticia; puesto que el pesaba doscientos treinta y ocho kilos: es decir, cien kilos más que tenía el difunto.

Para demostrar que merece el título de campeón de los gordos austriacos, invitó a todos los obesos y obesas de Viena a un banquete en un restaurant.

Para poder asistir a este, era preciso pesar más de noventa kilos: a la puerta del restaurant colocóse una balanza, todos los que se presentaban como aspirantes a comensales, debían pesarse.

Leopoldo vigilaba las operaciones y cuando algún gordo no pesaba los noventa kilos, decíale despreciativamente: ¡Fuera de ahí, esqueleto! Se reunieron cincuenta y dos gordos de ambos sexos. Los más notables, a parte de Wurtz, eran el industrial Paxerch, que pesaba ciento sesenta y ocho kilos; el actor José Agustín, que pesaba ciento treinta y nueve, y la tirolesa Marieta, que pesaba ciento veintisiete.

El banquete se cumpuso de veintidós cubiertos fuertes, nueve postres,

tres sopas y once clases de vinos, amón de numerosos entremeses.

Los periódicos austriacos dicen que hay en el mundo hombres más gordos que Leopoldo Wurtz.

En Batavia hay un hombre que pesa seiscientos cuarenta y tres libras.

En Londres, un señor respetable que pesa seiscientos cuarenta y nueve.

CARIDAD DE DOS ARTISTAS

En el invierno de 18.... En el gran teatro de la Opera de Paris, se había cantado aquella noche «Aida», la famosa partitura de Guisepe Verdi.

Dos jóvenes elegantemente vestidos salían del teatro entre la apiñada muchedumbre, y al dirigirse hacia su casa, oyeron que de un oscuro rincón de una de las calles salían ecos confusos de notas arrancadas sin arte a un mal violin. Atraídos por la curiosidad, se aproximaron al sitio en que se hallaba el filarmónico, que era un pobre anciano como de sesenta años, ciego, acompañado de una niñita como de diez.

¿No ha recogido usted suficiente limosna, buen hombre? preguntó al anciano uno de aquellos jóvenes. Para mi nietecita y para mí habría suficiente con los dos francos escasos que he recogido; pero tengo en casa dos hijas enfermas, que necesitan cuidado especial, médico y medicinas.

¿Todavía espera usted recoger algo hoy? No me queda más recurso que el del público que sale del tea-

tro. Vaya; deme usted el violin. Y comenzó el joven a tocar aquel instrumento descompuesto y maltrecho. Pero le arrancaba notas tan extraordinarias, que el viejo, desconociendo su violin, preguntó: ¿Pero usted traía otro violin?—No, abuelito—interrumpió la niña;—es el tuyo.

El joven siguió tocando, y el público comenzó a rodear aquel grupo.

Haz tu algo por estos pobres—dijo el del violin a su compañero. ¿Qué quieres que haga? ¡Canta! Preludia, pues, lo que quieras.

El violinista preludió al «Ave María» de Gounod y al terminar los compases de intruducción, el otro joven cantó la famosa plegaria con voz timbrada, de un modo tan sublime, que parecía de angel más que de hombre. El público era numerosísimo. Los dos artistas, apenas terminó la obra, sombrero en mano, pidieron a los expectadores una limosna para aquella desgraciada familia. La colecta fué abundante, pues los artistas entregaron al anciano setenta y tantos francos recogidos en aquel momento. Disolvióse la improvisada reunión entre la gratitud de los socorridos y el entusiasmo de los expectadores. Señoras y caballeros quisieron estrechar las manos de aquellos dos jóvenes artistas, quienes, al repartir sus tarjetas a las muchas personas que les ofrecían la suya, daban estos nombres: ¡Pablo Sarasate! ¡Julian Gayarre!



—:— LOS OJOS —:—

son vuestros mejores amigos.

El mucho trabajo perjudica a los ojos en que no hay algún defecto. Pero si usted nota que se le humedecen o advierte alguna otra molestia o dolor de cabeza después de mucho leer o después de un trabajo intenso, entonces, puede usted estar seguro de que su visión es defectuosa, y lo mejor será que le examinen los ojos, y proveerse de unas cómodas gafas.

Examina escrupulosamente la vista y prescribe gafas cuando son necesarias

G. M. MoELFRESH, Op. D.

Dagupan, Pangasinan.

Box 2112, Manila.

¿Qué te sucede que vienes tan vendado? Que me he encontrado con Perez, mi enemigo irreconciliable. ¿Y te ha hecho cara? — ¡Ca, no! ¡Me la ha deshecho!

Un andaluz se detiene delante de una muchacha muy fea, y le pregunta. Niña, ¿cómo se yama oste? ¿Y a usted que le importa? Prenda es curiosidad. Pues bien; me llamo Rosa. ¡Rosa!- exclama el andaluz con espanto— ¡Pues mardita zea hasta la primavera!

Un señora dice a su criada, que acaba de llegar del campo: Ve a ver si el carnicero tiene pies de cerdo. Al poco tiempo vuelve la doméstica y dice: No lo he podido ver, señora. El carnicero lleva los zapatos puestos.

COSAS DE MUJERES. Odio a ese hombre, y quisiera hacerle algo que causara su desdicha para toda la vida.

Pues es muy sencillo. Cásate con él.

EN UN EXAMEN. Un estudiante se presenta a examen sin saber nada. ¿Que es una caución? le pregunta el examinador. Una caución.....es..... una garantía que sirve para garantizar contra una eventualidad.....

¿Entonces un paraguas es una caución? No señor; es una "precaución"

Dime, Teresita. ¿Tu no vas nunca a la escuela? No señor, porque mi papá no quiere que aprenda a leer. ¡Como es eso! ¿Tu papá no quiere que sepas una cosa tan útil? No quiere que sepa leer para que no haga lo que mi mamá, que le abre todas las cartas.

EN LA CARCEL. Un preso se entretenía en pasar las hojas de un libro. ¿Que busca usted? le pregunta el vigilante.

Busco un "pasaje" que no puedo encontrar.

DIALOGO CONYUGAL. El marido. Eres mujer poco arreglada; no eres económica. La mujer. Pues hijo, si no es económica una mujer que conserva todavía su vestido de boda, por si tiene que casarse otra vez....ino sé a que llamas tu economía.

EN UN RESTAURANT. ¿Que desea el señorito? Un par de huevos rellenos. ¿Rellenos de que? De yema, tonto.

El ministro Louvois decía a Luis XIV en presencia de Pedro Stupa coronel de guardias suizas, que con el oro y la plata que los suizos habían recibido de los reyes de Francia, se podía hacer una calzada desde Paris a Basilea.

Oyólo el coronel, y replicó; Verdad es; pero con la sangre que a V. M. han dado los suizos, bien podría hacer un canal de Basilea a Paris.

NOTICIAS.

Generales--Del Archipiélago.

Hablóse, el 1, y se hizo ver por medio de una información facilitada a la prensa la influencia de la pasada huelga en los ingresos, afirmándose que solo por concepto de Rentas Internas la merma había pasado de doscientos mil pesos. Se corrió que el Gobernador General había recomendado para que fuera propuesto e incluido en la Lista de Honor de Oficiales del Gobierno a cierto funcionario que habiendo manejado durante el año pasado más de treinta millones no había empañado su timbre de integridad y de eficiencia. Escribiéronse sendos artículos, sacando a relucir sus autores el caudal de razones que tenían para pensar como pensaban, sobre la importación del arroz, sobre las escuelas, las gallinas y el peonaje.

Se comentó algo, el 2, el profesionalismo, el instinto burocrático que tanto abunda, el mercantilismo, que está en manos extranjeras, y la aversión que se nota a continuar las tradiciones domésticas, cultivando el hacendado la hacienda que su padre le dejó y luchando el comerciante e industrial en el mismo campo en que

su padre luchó y valientemente triunfó. Y se multiplicaron las exclamaciones de admiración ante el funcionario que había sido propuesto el día anterior para la Lista de Honor, considerándole como un héroe, porque solo había ganado cien pesos al mes durante los veinticuatro años de continuo trabajo en manejar treinta millones ajenos.

El 3 fué domingo, y el 4 se dió a la publicidad el informe sometido por el Gobernador General Sr. Wood, según se afirmó, al Presidente Harding sobre la administración de las Islas durante el año fiscal de 1921, y sobre las recomendaciones para el gobierno durante el año que viene, y se aseguró que en el informe se destacaba en primer término la crítica hecha a la administración anterior, y en segundo lugar el plan de economías y mejoras que la presente tiene en cartera. Se prometió, con sinceridad o sin ella, pues cualquiera se mete en eso, aunque se debe suponer que con ella, emprender una seria campaña contra la pornografía a fin de proteger los dialectos de toda infección, conservándolos

los purificados y enriquecidos. Se manifestó la conveniencia de que los gobiernos del Extremo Oriente trabajen de común acuerdo para evitar la propagación del beriberi, que tantas pérdidas de vidas y tantos extragos causa. Se aseguró que eran treinta y cuatro el número de provincias infestadas por la langosta con trececientos diecisiete municipios lo cual era una prueba de que iba disminuyendo. Se dijo que con la estación radiográfica levantada en Balabac eran ya seis las que se habían creado durante este año.

Se aseguró el 5 que el Administrador Insular de Aduanas había afirmado que los negocios ya estaban entrando por las vías de la normalidad. Se dijo que se estaba organizando una carrera de automoviles desde Manila a Baguio. Que todos los oficiales de la Constabularia empezarian a usar la bandolera San Browne, al estilo de los oficiales del ejército inglés. Que el Sr. Gobernador General había subido a Baguio. Que el presupuesto escolar de Manila para el 1923 ascendía a 1,553,597. Y que Alemania estaba invadiendo

las Islas con el ejército formidable de sus productos.

El 6 se corrió como una habilidad de los agentes de la Secretaría de Aduanas el que se hubieran atrapado 290 latas de opio, que venia en unas cestas de fruta, contrabando que, según cálculos más o menos exactos, parece que importaba unos 23.000 pesos. Se dió la noticia de que el Senado se volvía a trasladar a la Intendencia, que ya estaba lista. Se susurró que se estaba buscando con verdadero interés una fórmula para nivelar los gastos con los ingresos, por cuanto el presupuesto de gastos del año venidero ascendía a setenta y seis millones, y el de los ingresos solamente llegaba a sesenta y uno, por lo cual los Secretarios urgían a sus respectivos burós para que extremasen la reducción de gastos. Se afirmó que se habían procesado o se iba a procesar a ciertos pseudo-dentistas por ejercer la profesión sin el debido título. Se dijo que se había pasado una circular a todos los farmacéuticos a fin de evitar tantos casos alarmantes de intoxicación y envenenamiento, teniendo más cuidado en el despacho de venenos. Y se propaló que se estaba organizado un *Partido Obrero* cuyo fin pretende ser la restauración de la república y el bienestar del obrero, trabajando por la abolición de los latifundios y oponiéndose a la inmigración.

Se dijo el 7 que, si se atendía al barómetro de las rentas internas, eran claras las señales de reacción comercial y que, como consecuencia, para principios del próximo año los precios de los artículos serian algo más bajos. Que el comité de finanza había dicho que eran necesarios menos búros y más sueldo a los jefes departamentales. Que el Gobernador General había vuelto de Baguio a donde había ido después de haber inspeccionado Isla Grande, el arsenal de Olongapo, la costa occidental y el golfo de Lingayén en donde había desembarcado, proponiéndose salir muy pronto para inspeccionar las provincias del sur. Se continuó emitiendo pareceres sobre los juzgados de paz, las galleras y bomberos y sobre la ley del peonaje.

Susurrose el 8 que existían ciertas desaveniencias y fricciones entre navieros y marinos, debidas, según se afirmó, a que los navieros se negaban a admitir a algunos marinos desempleados, ni siquiera como guardias mientras el barco está en el

puerto, alegando que este convenio se había hecho sin conocimiento ni consentimiento de los navieros. Se dijo que se había dado un toque de atención a los gobernadores provinciales y a los presidentes municipales, por cuanto, si ellos no ponían más cuidado, la ayuda que presta el gobierno resulta inútil o, al menos no tan útil como debiera ser para la extinción de la langosta. Se propaló que, como el Gobernador General desea conocer bien a los interesados no se extenderán nuevos nombramientos de los miembros de la Legislatura mientras esta no se haya reunido en sesión. Se corrió que, como el número de solicitudes actuales y relacionadas con el *homestead* sube a 42.000, mientras estas no se hayan despachado no se concederán otras nuevas. Expusieron juicios y pareceres sobre la provisión de jueces, sobre el idioma castellano y acerca del censo de los gallistas, alegando cada cual sus razones que fueron recibidas de muy diferente manera. Y se afirmó que la Junta Examinadora e Inspector de Farmacia había acordado que por cualquier irregularidad o infracción de los reglamentos por regencia nominal, hechas las debidas investigaciones, se debía cerrar ipso facto, la farmacia.

Se dijo el 9, que el Gobernador General tendría una conferencia con el Secretario de Hacienda para examinar la manera de modificar el actual sistema de impuestos con el fin de nivelar los ingresos con los gastos. Parece que también se dijo que el Jefe de la Oficina Ejecutiva había expedido una circular provincial a los Tesoros Provinciales para que tomen nota de los contribuyentes que van al extranjero con el fin de que a su vuelta se los pueda cobrar el importe de su cédula por el tiempo que permanecieron ausentes. Se corrió que en 1915 se habían registrado 912 automoviles; el 1916 4.570; el mil novecientos diecisiete 6.292; el mil novecientos dieciocho 7.325; el mil novecientos diecinueve 9.240; el mil novecientos veinte 13.342; el mil novecientos veintiuno 13.341 y que durante lo que va del año en curso estaban registrados 12.414.

El 11, pues el 10 fué domingo y los cabildos fueron a cencerros tapados, se dijo que el Gobernador Sr. Wood había dirigido una comunicación a la Oficina de Sanidad diciendo que con el nuevo nombramiento esperaba resultados que harían época, sobre todo, descubriendo la cura final y el definitivo remedio contra la lepra, y la malaria. Se

EL AHORRO

ES LA FUENTE DE LA RIQUEZA Y DEL BIENESTAR

Depositad Vuestros Fondos en un Banco Que
Pueda Pagar Intereses á Tipos
Elevados como el

Banco de las Islas Filipinas

Dedicado á la Prosperidad de este País
desde su Fundación en 1851.

CUENTAS DE AHORRO

Se abren desde UN PESO en adelante
al INTERES de 4-½%

ABONAMOS TAMBIEN INTERESES de 3% y 5% a los
Depósitos en Cuenta Corriente
y de 3% al 6% á los *Depósitos á Plazo.*

OPERACIONES GENERALES DE BANCA

CORRESPONSALES EN TODAS PARTES

WILLIAM T. NOLTING

PRESIDENTE.

PLAZA DE CERVANTES No. 10. MANILA, I. F.

corrió que, con la excusa de evitar conflictos de razas, se proyectaba una ordenanza para meter la pata en las iglesias, pero que la Fiscalia había objectado sabiamente en sentido contrario y alegando que semejante intervención equivaldría a una intromisión en el libre ejercicio de la religion garantizada por el bil de Filipinas. Se aseguró que, no obstante las medidas tomadas, en varias provincias era incompleto el cuadro de profesores o maestros en la High School.

Los cabildeos del 12 fueron principalmente acerca de lo que pudo traer o de lo que puede llevar el Gobernador de Singapore y acerca de las cosas que pueden tratar con el Sr. Wood en sus largas conversaciones.

Volvió a ser comidilla lo de los semanarios que habia publicado cuentos obscenos; y el viaje del Sr. Osmeña a Bicolandia con una buena comitiva de conspicuos; como también lo fué el nuevo contrabando de opio que habian atrapado en una maleta. Se dijo que, como consecuencia de las medidas que se están tomando o se proyecta tomar para equiparar los gastos con los ingresos, se suspenderían los viajes ordinarios de los guardacostas a Batanes, Culion y otros de emergencia. Se corrió y hasta se afirmó que a media noche saldría el Gobernador General Sr. Wood para inspeccionar las provincias del sur y que con él irían el Sr. Director del Buró de las tribus no Cristianas, el del Buró Forestal, y del Buró de Ciencias. Tam-

bién se dijo que con el fin de que el público se diera cuenta de la manera de combatir la malaria se habian proyectado y hasta se habia dispuesto la construcción de carrozas, para ser enviadas a las provincias, siendo estas «carrozas una demostración gráfica de como se contrae, se combate y se cura la malaria»: lo más saliente parece ser un mosquito sobre el cual se halla la Parca con su guadaña; un cañon y dos agentes sanitarios que representan el uno la petrolización y el otro el terraplenamiento. También se dijo que las exportaciones de los E. U. a estas Islas durante el mes de agosto pasado ascendieron a 3.300.000 y las importaciones procedentes de Filipinas subieron a 5.800.000.

S. P. COQUIA

CIRUJANO DENTISTA

AVE. TORRES BUGALLON.

DAGUPAN, PANGASINAN.



DE PANGASINAN.



MANIFIESTO

El Representante electo por el 20. distrito, D. Lamberto Siguion Reyna ha publicado un manifiesto, que es como sigue:

A TODOS LOS RESIDENTES
DEL 20. DISTRITO REPRESENTATIVO DE PANGASINAN.

Salud:

Al objeto de tener oportunidad de conocer las necesidades del Segundo Distrito Representativo de Pangasinan, recibir recomendaciones de los Concejos Municipales y oír sugerencias de los residentes en el mismo, antes de ir a Manila para desempeñar el cargo a que he sido elegido, me constituiré en el Edificio Municipal de cada uno de los municipios comprendidos dentro del mencionado Distrito.

Lamberto Siguion Reyna

He aqui el resultado de su visita a los distintos pueblos:

Urbiztondo pidió: la construcción de la calzada de dicho pueblo a Bayambang; estudiar los medios y trabajar para prevenir en lo futuro la pérdida de sus terrenos palayeros, arreglando el cauce del rio Agno: construir el camino de Caanyatan, entre dicho pueblo y Mangatarem. San Carlos: el arreglo del cauce del Agno, la condonación de los 20.000 pesos que debe al gobierno insular gastados en la escuela municipal, la construcción del camino de Caanyatan, aumento de la autonomia del gobierno municipal y mejorar la regulación del reinderpest. Mangatarem: Regulación del reinderpest, construcción del camino de Mangatarem a S. Clemente, que se haga puerto a Dagupan, que se establezcan los dos primeros años de High School en el municipio y que se cree un comité local de salud. Binmaley: que se aminore el número de concejales y se les señale sus deberes con sueldo cuando haya sesion, que se mejore el sistema de escuelas, que se convierta en ciudad y puerto a Dagupan y la erección de un hospital. Dagupan: que se pensione anualmente a 12 estudiantes por el gobierno insular: 6 de ellos para que estudien ingeniería naval y los otros 6 ingeniería militar, que se remedie la crisis monetaria que reina en Filipinas, que se regule el servicio contra incendios adquiriendo para Dagupan, bombas contra los mismos, que se construya el Hospital provincial en Dagupan, y se la haga ciudad y puerto y que se mejore el sistema de escuelas públicas.

El Repr. Siguion enumero los puntos mas esenciales del programa que ha de seguir en la Asamblea para este año: 1o. Someterá un bill haciendo al gobierno municipal, gobierno responsable, mediante un gobierno por comision similar al que tienen los E. U., excepto que el deber del jefe de la ciudad sea asumido por el Pres. Mpal. Cada municipio deberá tener cinco concejales con sus respectivos departamentos y salario, que dependa de la clase de municipio. Este

sistema ha de crear un gobierno responsable. 2o. Nacionalizar la instrucción pública en las islas creando un fondo municipal, provincial e insular y que el gobierno insular se encargue de repartirlo según el número de alumnos de cada municipio. 3o. Regular las inundaciones del Agno: este proyecto requiere 12,000,000. Si hay fondos suficientes, este año se procuraran conseguir 4,000,000 y otros tantos los dos años consecutivos. Cada representante trabajara por este proyecto.

Dijo además, que trabajaria todo lo posible por la erección del Hospital Provincial en Dagupan, para que Dagupan tenga un puerto y sea una ciudad, para la revisión del amillaramiento y para el proyecto de irrigación.

Todo esto, dijo, depende del dinero y si no podemos hacer mucho este año, se debe a la escasez de fondos y esperamos hacerlo el año que viene. Os mostraré el report de mis trabajos en la Legislatura después del primer periodo legislativo.

No os prometo con seguridad cosa alguna; pero si os puedo decir que si ha de haber algún distrito en estas islas que consiga fondos para sus mejoras permanentes ese ha de ser el segundo distrito de Pangasinan.

Par un cumpleaños.

Como se tenía oporturamente anunciado y a la hora prefijada, un grupo formado por conocidos y entusiastas miembros de la "Liga de Caballeros" y debidamente organizado, verificó en la noche del cuatro del actual, un asalto en toda regla, a la elegante residencia de la distinguida Srta. Rosalía Gaerlan, de S Carlos, con mo-

tivo de la celebración de su cumpleaños. Acompañaron a los entusiastas ligueros los maestros de la escuela de agricultura, las maestras de "Ciencia Doméstica", Srtas. Manson, Sembeble y Gadioma y numerosas amistades de la festejada.

Varios aficionados al arte, cantaron hermosas piezas para honrar debidamente a la festejada, correspondiendo esta a su vez obsequiando a aquellos sus buenos amigos con un *tenteempié* y entonando una bellísima canción, que le ganó los aplausos a entusiastas de sus admiradores.

Fiesta en Sabangan.

El día 11 de este mes se celebró una fiesta, que parece ser la patronal transferida, en el vecino barrio de Sabangan, de la jurisdicción de Binmaley. A pesar de lo humilde del barrio hospedó en sus moradas a gente de Malasiqui, Lingayen, Calasizo, Dagupan y de otros pueblos, lejanos y vecinos, de Pargasiran. El M. R. P. Segundo Urbi celebró misa solemne, habiéndola principiado a las siete y terminado a las diez, pues se exhibió a su gusto en elocuente sermón que predicó a la concurrencia numerosa de fieles que asistió a la misa.

Después de esta hubo juegos: el de anillos, que fue muy animado y divertido, el de cañita, en el que un diestro de Salapingao, logró llegar al extremo superior de la caña y apropiarse el premio allí colocado.

Mujer Ahogada.

El día 11 de los corrientes se vio flotando en la desembocadura del río Agno, entre Sabangan y Bonuan el cadáver de una mujer. Una vez ex-

traído del agua, se hicieron las investigaciones necesarias para llegar en conocimiento de la causa de tan fatal accidente. Parece ser que la mujer ahogada era esposa de uno de los soldados constables pertenecientes al destacamento de Dagupan. El explica el accidente diciendo que fue a bañarse al río con su mujer, y esta entró precipitada en el agua y desapareció.

El constable se halla enjaulado, meditando lo que responderá a la justicia, cuando le someta a ulterior interrogatorio.

Le atravesó la pierna.

En el barrio Nalsian, de Calasiao, jugaban dos chifuelos en el río tirando cocos al agua y apostando después a ver quien los sacaba primero nadando. El menor de los dos salió victorioso en la apuesta, lo que hirió el amor propio del mayor, el que, lanzó a su vencedor una cortante hoz y se la hundió en una pierna. Tratose de extraersela; pero fué necesario recurrir al Dr. Daniel Caguioa, quien se la extrajo y le hizo la primera cura.

Sepelio Solemne en Rosales.

Víctima de penosa enfermedad, falleció en Rosales el 19 de Agosto, la distinguida Sra. Dña. Guadalupe Melimban de Cascolan.

El día 20 se celebró misa de cuerpo presente y se dijo el oficio de sepultura en la iglesia del mismo pueblo, actos a los cuales asistió una ingente muchedumbre con nutrida representación de varias sociedades establecidas en Posorrubio; tales como "El Porvenir", "Liga Femenina", "Club de Mujeres", "Magisterio",

CIRUGIA DENTAL SIN DOLOR

Dr. Cesar A. Concepcion
DENTISTA

DAGUPAN,

PANGASINAN.

Defectos de la Vista
Catalina Alumno O.B.
OPTOMETRA

P. O. BOX 53

DAGUPAN, PANG.

y "La Armonia", representada por 22 personas, todas prominentes del mismo pueblo, encabezadas por su Presidente D. Orestes Y. Olarte y por el vocal electo Sr. Magno.

Hubo sesión necrológica en el cementerio, en la que fueron oradores los activos miembros de "La Armonia", señores D. Filomeno Magno, D. Juan Magno, D. Andres Olarte y la maestra Srta. V. Posadas, todos de Pozorrubio, a quienes siguió en el uso de la palabra el padre político del Sr. Cascolan, quien manifestó su profundo agradeciendo a todos los concurrentes, especialmente a los distinguidos representantes de las sociedades arriba mencionadas.

Nos asociamos a la familia Cascolan Meimban en el dolor que la embarga por tan sensible pérdida y suplicamos a nuestros lectores una plegaria por el descanso eterno del alma de la difunta.

Defunción y solemne entierro

El día 24 del pasado mes, de Agosto, a las 3 de la tarde, falleció D. Eustaquio Lopez, a la edad de 70 años. Era natural del barrio de Calaacan, Binmaley, habiendo sido cabeza de barangay en tiempo del Gobierno Español, distinguiéndose por su bondadoso caracter, el que le atrajo el aprecio de sus subditos y de todos los que le trataron.

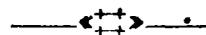
Su cadaver esperó embalsamado durante diez dias la venida de su hijo Estanislao, profesor del High School de Romblon quien llegó a Binmaley el dia 3 del actual procediéndose en seguida al entierro de su difunto padre.

Los maestros de Calaacan, el Gobernador electo D. Teofilo Sison y el nuevo Representante del segundo distrito D. Lamberto Siguion pronunciaron discursos, delante del edificio de la escuela del barrio, a los cuales

siguió en el uso de la palabra el hijo del finado, dando las mas sentidas gracias a todos, mencionando a los escolares del barrio, que obsequiaron al difunto con una valiosa corona.

Trasladose la funebre comitiva a la iglesia, donde el R. P. Segundo Urbi bendijo al cadaver y recito el oficio de sepultura acompañandole despues al cementerio.

Aqui hablo de nuevo el Supervisor de Lingayen, D. Vicente de Leon ensalzando el buen caracter y las buenas obras el finado y suplico a los presentes que elevasen al cielo fervorosas oraciones por él. Enviamos nuestro mas sentido pésame a su atribulada familia.



Gutierrez Hermanos

IMPORTADORES DEL MEJOR VINO MOSCATEL PARA CONSAGRAR, DE MALAGA Y DE SITGES, EN CAJAS DE 12 BOTELLAS Y EN BARRILES DE 125 LITROS.

BEATERIO 116--122

Intramuros,

Manila.

P. O. Box 776,

--X--

Tel. 317.

DE NUEVA ECIJA

Se dijo el dia 4, que el Sub-Secretario Torres saldría a realizar ciertas investigaciones relacionadas con las quejas de los aparceros contra los jueces de Paz de los municipios de Lupao, Rizal S. José y en el townsiño Valle de Vaca, creyéndose que el único medio de remediar estos conflictos sería el crear otras plazas de jueces para que puedan despachar pronto los asuntos catastrales que se susciten. El 5 se volvió a decir que el mencionado Subsecretario saldría el viernes para investigar a algunos jueces de paz denunciados en relacion con los despachos de asuntos sobre terrenos. Este mismo dia se afirmó que Nueva Ecija sería fuente perenne de conflictos si no se titulan todos sus terrenos, pero ahora parece que fué el Sr. Juez Mapa el

que se expresó de está manera o cosa análoga; pues el aumentar los jueces no remedia gran cosa si no se aumentan los abogados, por cuanto estos no podrian acudir a varios puntos a un tiempo. El 7 se dijo que el barrio de S. Anton, del municipio de Muñoz habia sido teatro de un robo en cuadrilla, aun cuando no hubo desgracias y los cacos fueron apresados por las autoridades. El 8 se dieron algunos detalles sobre el crimen que se habia cometido en el barrio de San Fernando, Aliaga, cuyo autor continua libre y sin saberse que es.

DE BULACAN

vino el dia 6 la noticia consistente en que la langosta habia aparecido nuevamente en los municipios de San José del Monte, y de Santa María y en otros varios,

creyéndose que la actual invasión procede de los pueblos limítrofes de la provincia. Pero de dondequiera que procedan parece que Marilao, San Rafael y San Miguel de Mayumo están también sufriendo los estragos de la langosta que amenaza destruir todas las siembras. El 7 se dijo que Paulina Camarillo, que habia sido atropellada y muerta por el tranvia en la Avenida P. Burgos el dia anterior, habia dejado vastas propiedades en la provincia de Bulacan.

DE BATAAN

Se dijo el 5 que el D. de A. y R. N. habia concedido a varios solicitantes de esta provincia el permiso para poder usar la dala para pescar en mares de mas de tres metros de profundidad. De Pilar vino la noticia de que el 9 el Sr. Juez que preside el Juzgado de Pri-

mera Instancia habia declarado clausuradas las sesiones por tener que ausentarse, y que desde mayo se habian ventilado unas doscientas causas entre criminales, civiles, actuaciones especiales sobre registros y catastro, que estaban pendientes, según se dijo, debido al continuo cambio de jueces.

DE LA PAMPANGA

Se dijo el 4 con referencias a San Fernando que los lios electorales de esta provincia iban siendo despachados con acierto. Y que la causa relacionada con el pueblo de Santa Ana habia sido sobreescida a petición de parte, pero no sin que se hubiera podido evitar la imposición de una multa a uno de los jóvenes abogados que habia tomado parte. El 12 se dió cuenta del incidente que tuvo lugar, según parece, el 10 entre un vecino de San Fernando y el Tesorero provincial con motivo de un recibo que uno pedia y que el otro se negaba a dar aun cuando, se dice, estaba dispuesto a darle el número del cheque que se habia de remitir a Lubao.

DE TARLAC

El 2 se dijo que lo que habia dado motivo al crimen cometido en la persona de Eliseo Yumul habia sido una cuestion de terrenos cuya propiedad se halla pendiente ante el Juzgado de Primera Instancia. El 8 se afirmó que a "invitación del Rev. P. Santiago Seráfica cura del pueblo de Camiling, y su coadjutor el Rev. P. Anselmo Lazo, el dos del actual, celebrese una reunión de católicos con el fin de hacer los preparativos para la solemnidad del próximo novenario del Santísimo Rosario en dicho pueblo". "Juzgando por los acuerdos adoptados, el novenario promete ser solemnísimos".

DE BAGUIO

Se propaló el 2 que seria el lugar de un gran Carnaval y de una Exposición Industrial durante el mes de abril. Los preparativos dicen que prometen mucho. El 7 se afirmó que el sistema de alumbrado de las calles habia sido considerablemente mejorado y extendido: que los postes estaban a cuarenta metros entre sí y que las lámparas tenían una potencia de doscientas cincuenta bujías.

DE LA ISABELA

Se corrió el 2 que seria objeto de estudio de un comité que el D. de A. y R. N. va a nom-

brar la "práctica seguida por algunos acaparadores de tabaco que compran estas hojas a un precio bajo para revenderlas a un precio exorbitante". Parece que ya estan designados algunos para que hagan un viaje de investigación por esta provincia bajo este punto de vista.

DE CAMARINES NORTE

Se corrió el día 1 que "contra el presidente municipal suspendido y también contra otros cinco presidentes municipales más se habian presentado quejas administrativas imputando a los seis juntos los mismo hechos. El Gobernador, después de investigar el asunto, resolvió suspender solamente a uno de los presidentes exonerando a los otros cinco. La O. E. ordenó la inmediata reposición del suspendido, pero esta orden fue desatendida".

DE ILOILO

Vino el 7 la noticia de que "por negligencia en el desempeño de su cargo como miembro del Concejo Municipal" un concejal habia sido expulsado "del seno del mencionado concejo en virtud de una resolución aprobada por todos los concejales. La Junta provincial confirmó el acuerdo del concejo municipal". El 13 se corrió, con referencia a noticias del 10, que sesenta policías de los noventa y ocho con que cuenta Iloilo habian presentado sus correspondientes dimisiones y que los restantes la querían presentar. La causa parece ser, según se corrió, los ataques que dirigió contra ellos cierto funcionario provincial. Noticias más posteriores nos hicieron saber que se corria por Iloilo que habia sido encontrado un desfaleo en la sucursal del Banco de las Islas, y que andaban siguiendo la pista al autor, que si la Providencia no le salvaba pronto caeria en manos de la policia en Molo o en otra parte.

DE ROMBLON

Según una comunicación a la O. E. el día 4, habiendo salido de un bosque próximo, penetró a eso de las siete y media de la tarde en el barrio de Agtiwa, del municipio de San Fernando, un enorme jabalí que acometió a Guelino Recto, que estaba trabajando, y a los esposos Luis y Crescenciana Roy, que se estaban bañando. Como consecuencia de las mordeduras Guelino murió y los esposos Roy se encuen-

tran en estado grave, sobre todo Crescenciana, que parece recibió diecinueve heridas. Felipe Roña despachó al feroz animal, matándole con un bolo.

DE NEGROS OCIDENTAL

Vino el 14 la noticia, procedente de la Constabularia, y según la cual un tal Valentin Barado, creyendo que era un fantasma lo que él entrevistaba en las sombras, presa probablemente del miedo o creyendo que era un agujero de mala suerte, que, según se decia, solian aparecer por aquellos sitios cogió un bolo y le agradió a bolazos, resultando que la fatídica sombra era un inocente niño de cinco años, que perdió la vida en tan temprana edad, confundido supersticiosamente con una sombra por su ignoranton y barbaro agresor. La sombra, convertida en cadaver, fué trasladada al cementerio y el asesino a la carcel.

CEBÚ

según se dijo el 9, recibió el 8 «con entusiasmo pocas veces igualado», al Speaker Osmeña. Miles de personas, entre las que se destacaban nutridas representaciones de los diferentes pueblos de la provincia, aclamaronle al desembarcar.

DE BOHOL.

Llegó el 6 la noticia según la cual dos pescadores murieron gravemente heridos, debido a que los «los cuatro pescadores usaban el explosivo mientras estaban pescando en la costa de Pandanon» y uno de ellos continuaba con la dinamita en la mano aún después de haber encendido la mecha. Los que sobrevivieron se dice que estan querellados por pesca ilegal.

DE BALABAC

salió el 4 la noticia según la cual la Oficina de Correos habia establecido una estación radiográfica en esta isla, siendo la sexta estación radiográfica abierta desde principios del año en curso, estando las demás, según parece, en Matti, Labac, Siasi, Bongao y Cagayan (Sulu).

DE ILOCOS NORTE

Los agricultores de aquella Provincia dedican este año atención especial al tabaco, hallándose ahora ocupados en la siembra del mismo. Les facilita gratis la semilla el Representante de la Tabacalera, D. José Ruiz López.

DE LA LOCALIDAD.

Los artistas y amigos de Talia de esta localidad de Dagupan, organizaron un concierto musical en la morada de D. Pascual Lozano. En él tomaron parte el propietario y el Director de la academia de Sta. Cecilia D. Isidoro Roxas y Dña. Salud Cartagena de Duque, la señorita Lourdes Lozano, D. Andres Wieniki, el Dr. J. Sison, D. Francisco Villamil y el Dr. Francisco Untalan.

Los concertistas fueron calurosamente aplaudidos por la selecta concurrencia que presenció sus trabajos artísticos.

El día 8 de los corrientes se celebró con gran solemnidad el cumpleaños de la Srta. Natividad Cartagena, hermana política de abogado D. Teótimo Duque. Asistieron al acto, que tuvo lugar en la residencia de este, las familias de los dos Borjas: del Gerente del Banco Nacional y del Ingeniero de la fábrica de luz eléctrica: D. Vicente Tiongson y Sra., Dña. Milagros de Klar y sus hijos Pepe y Cristina, el Sr. Concepción y Señora, el Dr. J. Sison y Señora, el abogado Banga, Dña. Nieves de Lozano y su hija Lourdes y D. Isidoro Roxas, profesor de la Academia de música de Sta. Cecilia, el que entretuvo a la concurrencia ejecutando al piano composiciones de los autores clásicos del bello arte, como cumple a la fama de maestro verdadero del mismo, de que goza en Dagupan.

Dagupan ha visto inaugurar en lo que llevamos del año 1922, dos cen-

tros docentes de música, dentro del radio de su jurisdicción, a saber; la «Academia de Sta. Cecilia», que se inauguró allá por mayo y la «Escuela de Música» que acaba de formarse. De la primera, es maestro D. Isidoro Roxas y de la segunda, D. Domingo Manaois.

Bajo la dirección del Dr. Cruz, oficial de la Constabularia de esta localidad, se está construyendo un hospital para todos los enfermos constables de la Provincia.

El edificio está situado junto al río Pantal, al lado este del cuartel de la constabularia, lugar que reúne excelentes condiciones higiénicas. Será inaugurado dentro del mes en curso.

El alumno de nuestro colegio D. Gervasio Arzadon cogió unas fuertes calenturas que le tuvieron postrado en cama durante dos semanas.

El día de la Asunción se sintió animado y fuerte y asistió con los demás colegiales a la misa de siete que según reglamento deben oír todos los colegiales. No sólo fué esto, sino que se dió un paseo por el pueblo volviendo a su casa bastante tarde. Inmediatamente sintió que el prolongado paseo no le había probado bien, volvió a acostarse y continuó de mal en peor.

La familia acudió a los Drs. Sison y Camacho; pero era ya tarde. Continuó en estado inconsciente, luchando entre la vida y la muerte, destituido de los sentidos del oído y de la vista por espacio de dos semanas, hasta que espiró el día 12 del actual, a las siete de la mañana, a

la edad de 20 años.

Verificóse el entierro el día siguiente muy temprano al que asistieron, entre otras personas, el Supervisor, D. Domingo Tamondong, el Principal, D. Marcos Gabat, sus maestros los Srs. Muñoz y Cendaña y sus discípulos los alumnos de sexto grado.

Algunos de estos trasladaron en sus hombros al compañero difunto, de la puerta al catafalco colocado en medio de la iglesia; de la puerta del cementerio, a la tumba; pagando así un tributo final de cariño al condiscípulo que les dejó en tan temprana edad.

Enviamos nuestro más sentido pésame a la familia del finado y pedimos a nuestros lectores que eleven al cielo una plegaria por su eterno descanso.

A eso de las nueve de la mañana del día 13 de los corrientes, entregó su alma al Creador, la que en vida se llamó Dña. María Gonzalez, de esta localidad.

El M.R.P. Mariano Corpus, acompañado de los cantores, fué a encontrar el cadáver a la casa mortuoria, de la que fué conducido a la iglesia, donde se cantó la Vigilia y Misa de Requiem, después de la cual fué llevado al cementerio.

Por haber sido la difunta, persona de significación, de bondadosísimo carácter y de piadosas costumbres, era muy conodida y apreciada en Dagupan, y dando testimonio de este aprecio, fué acompañando su cadáver, numeroso gentío hasta la sepultura.

Enviamos nuestro sentido pésame a sus deudos y pedimos a nuestros lectores una oración por su alma.

“La Ceramica”

Fabrica de Ladrillos y Baldosas

SE RECIBEN TRABAJOS SEGUN EL DISEÑO QUE DESEE EL INTERESADO

DIRIJAN SU CORRESPONDENCIA Y PEDIDOS A

JULIAN MACARAEG

MALASIQUI.

PANGASINAN.

“LA FILIPINA”

FABRICANTES DE INSTRUMENTOS

— DE —

CUERDAS Y MÁRMOLERIA

DE

R. CUSTODIO

No 1104.

Calle S. Fernando, Binondo

MANILA.

-:- **¡ALERTA!** -:-

En el número 395 de nuestro carísimo colega «LIDAOA» encontramos a última hora la siguiente noticia, que tenemos sumo gusto en reproducir, para que nuestros lectores se enteren cuanto antes y no sufrá detrimento alguno la verdad histórica; pues nuestra intención no fué nunca privar a nadie, ni mucho menos a nuestro distinguido amigo Dn. Mariano, de sus títulos oficiales para dárselos a otro, que ni los necesita ni los había de agradecer, pues hartosobrado tiene con los que ya ostenta airosamente.

La balita, que nuestros lectores se tomarán la molestia de traducir e interpretar adecuadamente, es del tenor siguiente:

«Taoagnen mi imano nen cauro min *Ideales* ed Colegiyo San Alberto ed Dagupan nipaacar ed inapalpag to nen 1º ed sayan manaacar a bulan, et quereoen mid sicato so panguibabaoi to comoy salita to, ta si *Lioaoa* angapoy arum a *Director of Advertising* ni *Business Manager and Publisher* no ag say magalang a Director mi a si Mariano M. Armas. Cauro mi si *IDEALES*; bang baret nagealalo ni so tua».

Si, por nuestra parte, hubo error histórico, fué completamente involuntario; si se faltó, en nuestro número anterior y en esta determinada materia, a la verdad, fué materialmente; si hay necesidad, conveniencia o gusto en que rectifiquemos,

retirando nuestro descuidado aserto conste urbi et orbi que por la presente queda totalmente retirado, cual si no se hubiera dicho, y nuestra inocente gacetilla intencionalmente aniquilada, para que así vuelvan, ante nuestros lectores y ante la faz del mundo entero, a nuestro distinguido amigo Dn. Mariano los títulos oficiales de único *Director of Advertising, Business Manager and Publisher* de que inconscientemente le habíamos privado. De esta manera volverán las cosas a su debido lugar, cual es nuestro eficaz deseo; pues si bien somos muy amantes de Ideales, lo somos mucho más de la verdad.

La Redacción.

A los de Pangasinan

Y PROVINCIAS LIMITROFES

Receijaos! Ya teneis a vuestra disposicion el famoso PIYOL Rosales que, en menos de un momento, os aliviara de vuestros dolores reumaticos, dolores del hombro, de la espalda y de la cintura. Si os sentis cansados por el trabajo, acudid al PIYOL, de venta en todas las Farmacias.

FARMACIA DE INTRAMUROS

91 al 99 Real y 223 Cabildo, Manila.

PERSONALES.

El Senador Santiago Fonacier, su Sra. y hermanas políticas, las Srtas. Mónica Balmaceda y Vicenta Jamias, llegaron el 2 del actual a Sarrat, I.N., procedentes de Manila, para asistir a su madre política en la grave enfermedad que la tiene postrada en cama. El Senador está ya de vuelta en Manila.

El Sr. D. Vicente Verzosa, Oficial de la marina mercante, ha vuelto a Manila, despues de solucionada la huelga de marinos, y de haber pasado una temporada en Lingayen, en casa del Juez Nepomuceno y al lado de su hija Conchita Verzosa.

El Juez Nepomuceno vendrá a Lingayén a fin del mes actual en dis-

frate de vacaciones, las que necesita despues de la actuación laboriosa que, por orden del Gobierno, ha ejercido en Cabanatuan y S. José, Nueva Ecija.

Esta ya en Dagupan de vuelta de Manila, a donde fué por asuntos oficiales, el Teniente Lauro Hernandez, jefe del destacamento de la Constabularia de Dagupan.

El día 12 del mes en curso se unieron por medio del indisoluble lazo del Sto. Sacramento del Matrimonio, la Srta. Aurora Rivera y el Teniente de la Constabularia D. Jose Cárdenas.

El reputado galeno Dr. Quijada, domiciliado en Manila, ha venido a Pan-

gasinan, con el objeto de asistir a uno de los suyos, molestado por grave enfermedad.

Despues de haber estado una larga temporada en la ciudad de los pinos, por motivos de salud, ha vuelto, muy mejorada, a Bangar, La Union, al lado de sus padres, la Srta. Josefina Phalen.

Ha regresado a San Fernando, La Union, la Srta. Nena Ortega, despues de haber permanecido algun tiempo en Manila.

En la Capital dio a luz una hermosa niña, la Sra. de D. Sebastian Lozano (nacida Magdalena Lorenzana), caballero español que residió

durante muchos años en una de las provincias ilocanas.

De paso para Bontoc, Prov. Montañosa, adonde va de Gobernador interino, permaneció unos días en San Fernando, La Union, el distinguido Sr. D. Joaquin Ortega.

Aquejadas de molesta y penosa enfermedad, guarda cama en su residencia de S. Fabian, la esposa de Don Alejandro Sevidal, Tesorero del municipio de S. Carlos.

El conocido hombre de negocios de Manila, D. Jose Sy-Quia, ha hecho una visita comercial a la ciudad Ferdinandina, a primeros del mes en curso.

D. Isabelo de los Reyes, Senador del Primer Distrito Senatorial, ha publicado en la prensa varios artículos, en los que se muestra partidario decidido de economía gubernamental, de realizar empresas notables y múltiples mejoras.

El M. R. P. Rafael Estrada está en Calasiao, de vuelta de Mangatarem, a donde fué en busca de la salud perdida.

Se encuentra muy arimado el ilustre paciente, lo que es indicio manifiesto de notable mejoría.

El M. R. P. Melchor Gutierrez ha venido a Dagupan, en busca de remedio para el mal de piedra que hace una temporada le molesta grandemente.

El día 5 de los corrientes se dieron una vuelta por Dagupan para visitar al M.R.P. Domingo de Vera, sus sobrinos, los hermanos ex-representante Teodoro Gomez y Agustin Hallaron a su ilustre tío en casi completo restablecimiento de la enfermedad que sufrió a mediados de Agosto.

El Senador Guevara estuvo unos días, a principios de este mes, en S. Fernando, La Union, por asuntos de carácter profesional.

El Sr. D. E. Smith, ingeniero del Primer Distrito, de I. S. ha regresado de Manila, en donde estuvo por motivo de la salud de uno de los de su familia.

Dña. Balbina Flores, tía de nuestro compañero de Colegio D. Alfredo Canisino y persona muy conocida en Binalonan, murió el día 5 del actual por efecto de una peligrosa caída de vehículo.

También falleció dos días antes que la anterior, Dña. Bernarda Sison, de Margatarem, Sra. muy apreciada por sus virtudes y bondadosísimo carácter.

En Tubao, La Union, ha fallecido, tras larga y penosa enfermedad, la Srta. Elisa Oribella, muy conocida en su pueblo y querida por las dotes de bondad y simpatía que la adornaban.

Asimismo falleció en Sampaloc, Manila, el antiguo residente de Sta. Lucia I. S., D. Bernardo Pimentel.

DE LA METRÓPOLI.

DE SAN FRANCISCO

comunicaron el 7 el proyecto de una inmediata construcción de una fábrica de hierro en lingotes en Utah con un capital de siete millones y medio de dolars, lo que sería el primer paso en la formación de Pacific Steel Corporation. Estaría capitalizada por las instituciones bancarias de la costa del Pacífico. Su capacidad sería duplicada en Seattle y más todavía en Portland. Que la formación de la PaSteCo indicaba que toda la industria de lingotes hasta la fabricación del acero, se trasladará a la costa del Pacífico.

DE SEATTLE

participaron el 5 que William Short, presidente de la Federación del Trabajo, dirigiendo la palabra a varios miles de unionistas en Bellingham, había aconsejado quebrantar el interdicto de Chicago contra los huelguistas, diciendo: «si pueden arrestaros por quebrantarlo también pueden arrestarme por este consejo: me hallaran en mi derecho».

DE SAN BERNARDINO

avisaron el 5 que un puente sobre el ferrocarril

de Atchison Topeka y Santa Fe había sido volado con dinamita, quedando averiadas tres vigas del pilar, aun cuando no hubo pérdidas graves.

DE MILWAUKEE, WIS.

procede la noticia que llegó el 4 y según la cual, los húmedos y los secos están observando escrupulosamente la marcha de las primarias del martes. La liga contra las cantinas aboga por la nominación de W. A. Canfield contra el Senador R. M. Lafollette, que es candidato otra vez para la nominación senatorial republicana. La asociación enemiga de la prohibición apoya a Lafollette y al senador Blaine, si bien la prohibición no está mencionada en la plataforma de ninguno de los bandos.

LOS ANGELES

dijeron el 10 que la exploración de Indo-China y de Africa para la busca de seres humanos con rabo, sobre los cuales han llegado versiones a los antropólogos, es un plan concebido por el explorador de Los Angeles E.H. que espera poder hallar personas con espinazcos prolongados de dos a cuatro pulgadas.

DE CHICAGO

vino el 9 la noticia de que tres individuos habían asaltado y golpeado al joyero de N. York, A. K. robándole 50.000 dolars, escapándose los ladrones en un automóvil. El mismo día se dijo que los obreros de taller habían presentado una moción, pidiendo que el interdicto contra ferroviarios huelguistas sea sobresido, bajo la base de que es ilegal y está basado en tergiversaciones y supresión de hechos, apoyando la petición con un monton de pruebas, custodiándolas treinta y cinco agentes del gobierno. El 12 se añadió que el comité de política general estaba considerando una base para la solución de la huelga del ferrocarril, siendo los síntomas probables de que se llegue a un arreglo. El 13 el mismo Jewell insistió en que las negociaciones con ferrocarriles individuales comenzarian inmediatamente.

DE INDIANÓPOLIS

avisaron el 13, diciendo: los cargos de que los E.U. no habían cumplido con la parte que les correspondia, ayudando a la rehabilitación del mundo, han sido contestados por Crisinger ante la cen-

vención de banqueros de Indiana, según el cual América había enviado al exterior en estos últimos años dos mil millones de dolars.

DE FORT WORTH

dieron cuenta el 13 de que cuatro mujeres aprendieron a Mr. Tatum, de 44 años de edad metiéndole en un automovil y llevándole a unas cuantas millas fuera en despoblado, donde le administraron cien palos. Las mujeres pertenecen a la liga *Damas del ojo invisible*.

DE OMAHA

proviene el rumor que circuló el 7, según el cual Carl Gray, presidente de la UnPaRai, la huelga había fracasado irrevocablemente, debiendo los huelguistas volver al trabajo, pues era inútil insistir por cuanto no había medios de restaurar los derechos de antigüedad.

DE NUEVA YORK

Participaron el 7 que la suprema entidad de la FedAmTra hará esfuerzos para residenciar al Fiscal General Daugherty y al Juez James, de Chicago, por haber expedido el interdicto prohibitorio contra los huelguistas del ferrocarril.

DE WASHINGTON

participaron el 2 que Samuel Gompers, presidente de la FedAmTra contestando a una pregunta de si él consideraba el interdicto prohibitorio expedido contra los huelguistas ferroviarios como una invasión de los derechos constitucionales, había dicho: yo no considero que lo sea o no; sé que lo es; yo no aconsejo a los hombres qué es lo que deben hacer; presumo que ya lo saben. El mismo día dijeron que el presidente Johnson, después de enterarse del interdicto, había dicho: habrá necesidad de algo más que un interdicto para evitar la completa destrucción de algunos de estos ferrocarriles en estos treinta días. Seguiremos la huelga, suceda lo que suceda. También comunicaron el mismo día que Harding creía que la rehabilitación mundial dependía del arreglo de las deudas internacionales y de las reparaciones. El 4 avisaron que los círculos latino-americanos estaban muy satisfechos con la elección de A. Edwards, de Chile, como presidente de la Liga de las Naciones. El 5 declararon que el Fiscal General Daugherty había dicho que el interdicto de Chicago contra los obreros ferroviarios no se podía de-

cir que cercenase la libertad personal, ni la libertad de la palabra ni la de la prensa; que la libertad de de la prensa no significaba el uso de dichos medios para incitar a revueltas. Que las libertades de los hombres cumplidores de la ley no serian cercenadas. El mismo día afirmaron que el Secretario interino de la Armada había ordenado al alto comisionado de América en Constantinopla que despachará una fuerza de destroyers a Esmirna, para proteger vidas y propiedades. Item que los recursos del Banco Nacional, el 30 de julio, ascendieron a veintemil setecientos seis millones. El 6 anunciaron que el gobierno consideraría a su debido tiempo los trámites que convenia seguir contra algunos obreros que pronunciaron discursos sediciosos contra el interdicto de Chicago. El 7 pronosticaron que la producción mundial de trigo seria este año menor que la del año pasado, pero siempre mayor que el promedio anterior a la guerra. El 9 nos hablaron de las gestiones del Secretario de guerra acerca del arriendo de diez acres adyacentes al fuerte McArthur por treinta años hecha a un sindicato japonés, y de la cosecha del algodón. El 10 nos dieron cuenta de la visita del ex-Presidente Wilson y su Señora a la Casa Blanca; y de la apelación escrita que dejaron unos griegos para que fuera entregada al Presidente Harding a ver si arreglaba las amistades greco-turcas. El 12 participaron que probablemente la Gran Bretaña comenzaría a pagar sus intereses sobre las deudas de guerra a E. U. antes de que se completen los arreglos para la consolidación de su oblación de cinco millones de dolars. El 13 dijeron que Harding no había podido contener el regocijo que sintió cuan-

do le comunicaron el arrelgo de Chicago para la solución de la huelga del ferrocarril. El 14 comunicaron que el contra-almirante M. L. Bristol, en un mensaje desde Constantinopla, había informado que la conducta de las fuerzas turcas era excepcionalmente buena. ¡Miau! ¡Fut!!

«††»

Del Extranjero.

DE CANADÁ

y procedente de Ottawa vino el 12 la noticia según la cual ha habido este año, atendidos los cálculos del buró de Estadísticas de los Dominions, una abundantísima cosecha de trigo; y que la actual se taba en veinticinco millones de bushels más que la del año pasado, y que la cosecha total se calcula en 388.733.000 bushels. Según esto ya tenemos para unos cuantos bollos.

DE TOKIO

participaron el 2 que en Taihoku, al norte de Formosa (no masca, como quieras masca) se habían sentido tres temblores y que se decía que había habido pérdidas considerables, pero que no se habían recibido detalles. El 7 dijeron que, según despachos de Chang Chung, la conferencia ruso-japonesa sobre la situación de Siberia se hallaba en un deadlock, habiendose cerrado las sesiones para permitir a los delegados el comunicarse con sus gobiernos. El 8 participaron que Kikokichi Ijuin, ex-embajador en Roma y ex-ministro de Peking había aceptado la gubernaduría de Kwantung.

DE VLADIVOSTOCK

avisaron el 4 que había comenzado la evacuación japo-

Sabe Ud. quien es el Dr. SABATER?

Pues este es el Optico y Optómetra español que tantos triunfos ha conquistado en el extremo Oriente. El que por sus delicados trabajos y sus correcciones de la vista, ha merecido la honrosa aprobación de una de las Clinicas más famosas del mundo, como lo es la de los hermanos Mayo de Norte America y por si esto no era bastante, tambien ha sido felicitado por S. M. Alfonso XIII, Rey de España.

Si usted necesita usar gafas, no dude en consultar al Optómetra Sabater. El le hará sinceramente lo que necesita y su reputación es la mejor garantía que ninguna casa puede ofrecerle.

— 88888888 { **SABATER** } 88888888 —

OPTICO Y OPTOMETRA

76 Escoltá Altos,

MANILA, U. F.

nesa de la Siberia, llevando el Kummamoto el primer contingente de tropas al Japon.

DE MANCHURIA

y procedente de Changhun, vino la noticia que los delegados soviets, japones y de China habian llegado y estaban dispuestos a discutir las condiciones para el arreglo de los problemas pendientes entre el Japon y Rusia. El 10, con origen en Chang Chung, se dijo que la delegación rusa a la conferencia ruso-japonesa habia notificado que las negociaciones no podrían limitarse al Extremo Oriente; y que los delegados japoneses habian telegrafiado a Tokio pidiendo instrucciones, esperando que la conferencia se reanude al dia siguiente.

DE PEKING

procede la siguiente noticia: los miembros del gabinete del presidente Li Yuen Hung temen que China este en visperas de otro cambio de gobierno que amenaza con dar a los militares el control; pues Chang Tso Lin, que ya tiene cien mil soldados manchurianos bien equipados, está reuniendo fuerzas a toda prisa.

DE MOSCOW

llegó el 6 el comunicando que decía: los caudillos soviets confían en que la conferencia de Chang Chung traerá la paz al Extremo Oriente, y, como consecuencia, se espira establecer un servicio de aeroplanos entre Petrogrado y Vla-

divostock, y restablecer el ferrocarril entre ambos puntos. El 14, sacando los pies de las alforjas, si es que los habian metido, dijeron, muy enfascados, que una nota de protesta contra la acción de los aliados en Constantinopla habia sido enviada a la Gran Bretaña por el gobierno soviets, diciendo que Inglaterra habia obrado enteramente contra los intereses de Rusia, Turkia, Ucrania y Georgia, y expresando su simpatía por la lucha en favor de su independencia que están realizando los turcos, echando la culpa de la actual guerra turca a las potencias europeas que habian arrancado por fuerza una firma de un tratado que esclavizaba a los turcos,

DE CONSTANTINOPLA

avisaron el 17 que los drogmanes franceses, ingleses e italianos habian informado a los representantes de los nacionalistas turcos que los griegos estaban dispuestos a evacuar el Asia Menor, si se otorgaba un armisticio inmediato. El 9 dijeron: el desastre griego en Esmirna es completo y los turcos esperan entrar en la ciudad esta noche o mañana. El 19 añadieron: el ejército griego está irremediabilmente derrotado. Los términos del armisticio kemalistas incluyen la rendición del ejército griego en calidad de rehenes, la entrega de ciertos materiales de guerra y la ocupación turca de los puertos de Anatolia, la inmediata evacuación de Tracia y la reconstrucción de las regiones que fueron devastadas por

los griegos. El 11 participaron que numerosas fuerzas turcas se dirigian a los Dardanelos, y por mas que el destacamento inglés recibió una división de refuerzo, los turcos declaran que el Gobierno de Angora dictará la paz a los aliados a bayoneta calada. El 13 añadian: la ocupación de Brusa marca el término de la resistencia griega en el Asia Menor, y según informes, ha caído en manos de los turcos la ciudad de Mundañia. El 14 daban cuenta de que Esmirna estaba ardiendo y que la población estaba llena de pánico, habiéndose ya destruido los cuarteles armenios y griegos y propagándose rapidamente a otros districtos.

DE ANGORA

la antigua Ancyra, comunicaron el 7 que la caballeria turca habia entrado en Bergama.

DE ATENAS

omitiendo los comunicados de Esmirna que repiten lo que ya se sabe o se va a saber, avisaron el 7 que el gobierno habia dimitido; que el rey Constantino habia encargado a Kalogeropoulos que forme un nuevo ministerio; y el 9 que Esmirna estaba siendo bombardeada por los nacionalistas turcos. El 10 dijeron que era objeto de discusion pública la abdicacion del rey Constantino y que habian llegado al Pireo los primeros contingentes griegos del Asia Menor, prorrumpiendo en insultos al Rey. El 13 participaron que los turcos alentados por los éxitos

“FILIPINAS”

COMPANIA DE SEGUROS

Esta compañía acepta seguros de vida a tipos módicos y al alcance de todos.

COMPANIA NETAMENTE FILIPINA.

Favorezca usted las empresas de su país.

Pidanos informes; que prestos estamos a darselos con prontitud.

OFICINA Central, Manila
Juan Luna 16, Binondo
P. O. Box 745.

PEDRO CASAS
GERENTE.

Representante en Dagupan
Ave Torres Bugallon.

Al hacer los pedidos menciónese "IDEALES"

preparaban un movimiento antieristiano.

DE ROMA

comunicaron el 5 que un acorazado italiano había recibido órdenes de proteger a los nacionales italianos; y que los griegos alegaban que sus derrotas en el Asia Menor se debían a la ayuda que los franceses habían dado a los turcos de Angora. El 11 participaron que, según rumores, los griegos habían prendido fuego y destruido la antigua Capital de Turquía. Y el 14 dijeron que los acorazados italianos habían recibido órdenes de concentrarse y dar albergue a los refugiados de Esmirna.

DE BERLIN

avisaron el 1 que habían estallado disturbios por cuestiones de alimentos, debido a su aumento de precio que era exhorbilante. El 2 participaron que, según despachos procedentes de Munich, se temían graves disturbios debido a las extraordinarias actividades de los monárquicos. El 3 corrieron que los jefes industriales predecían una pronta conclusión de pacto con un grupo de franceses, encabezados por el M. de Labarsac que ha presentado un plan científico para la restauración de la zona devastada por la guerra.

DE GINEBRA

Participaron el 8 que la situación económica ha hecho sombra a la cuestión del desarme, de que dió cuenta el día 3, en la Liga de las Naciones. Que el V. Ishii, del Japón, suscitó la cuestión del desarme directamente, pero que otros delegados consiguieron que no se suscitara antes de la cuestión financiera. Y el 14 comunicaron que esperaban a Lloyd George para asumir la je-

fatura de la delegación inglesa en la sesión de la asamblea de la Liga de las Naciones.

DE PARIS

vino, el 4, la noticia de que, después de cinco días de batalla, el ejército griego había sido derrotado y dividido en dos, siendo aniquilado el grupo del norte, mientras que el del sur se batía en franca retirada. El 8 participaron que una columna de cuatro mil soldados de caballería kemalista avanzaba hacia Baender, y otra de cinco mil hacia Ahissar. El 10 avisaron que los turcos, después de una campaña de dos semanas, habían expulsado a los griegos del Asia Menor. El 12 propalaron que Bélgica había exigido a Alemania un depósito de cien millones de marcos oro en el Banco Nacional de Bruselas, y que debido a las maquinaciones de Poincaré la delegación belga había salido de Berlín. El 13 corrieron que según Clemenceau era necesaria la íntima unión de los E. U. la G. Bretaña y Fran-

cia para asegurar la paz. El 14 lacrimaron que Alemania había comunicado a la CoRe que no estaba en condiciones de pagar el millón de libras esterlinas, complieando gravemente la situación.

LONDRES

se limitó a decir y repetir lo de Esmirna y Atenas, fuera de lo que participó el 12 acerca de los ocho mineros y un policía que murieron en un disturbio en la Silesia polaca.

DE HABANA

nos participaron el 2 que Cuba estaba afrontando una terrible crisis debida a un ultimatum expedido por el Gener. de Div. E. H. Crowder, representante del gobierno de los E. U. que solamente le concede un plazo de diez días para arreglar sus finanzas sobre los planes sometidos por el Gener. Crowder y aprobados por el Secretario Hughes. ¡Independencia de mis amores! ¿donde estás querida?

Lea vd. "IDEALES"

—X—

REVISTA EN ESPAÑOL, SIN RIVAL EN EL CENTRO DE LUZON. LECTURA SANA. INFORMACION AMPLIA. REDACCION ESMERADA.

LA OPORTUNIDAD

RELOJERIA DE
DIONISIO MAYOLA

TALLER DE REPARACIONES

Se reciben toda clase de trabajos concernientes a la Maquinaria como Relojes, Barómetros, Maquinillas de Escribir y de Sumar, Máquinas de coser, Instrumentos de Música, Pianos y Auto Pianos, Harmóniums, Organos, Fonógrafos, Lámparas, Quinques Mecánicos; Prontitud y Esmero. Los que necesiten de nuestros servicios sirvanse escribirnos ó telegrafiarlos. No cobraremos el viaje.

Al lado del Banco

P. O. Box 31

Dagupan, Pangasinan

Dn. Mariano Alvarillo

VENDE AL POR MAYOR VINOS, TABACOS, CIGARRILLOS Y OTROS ARTICULOS COMPRADOR DE COPRAX Y MAGUEY.

Oficina Central:

Calle Torres Bugallon, Nos. 101-103

DAGUPAN

PANGASINAN

Al hacer los pedidos menciónese "IDEALES"

GUMAWID PRESS

IMPRENTA, PAPELERIA y School Supplies

MIGUEL GUMAWID

Ex-operario de las mejores imprentas de
MANILA.

Lingayén,
Pangasinán.

TARLAC FASHION — LA MODA DE TARLAC

Andres Yuse
SASTRE

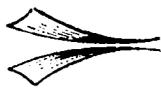
Tarlac

Tarlac

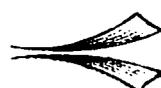
Cruz, Aquino, Sansano
Rupisan y Basco
ABOGADOS — LAWYERS

Lingayen

Pangasinan



PROFESIONALES.



V. E. GONZALEZ

Qualified Private
Surveyor

P. O. Box 9 Lingayen.

R B, BLACKMAN

Agrimensor examinado y
Autorizado por el Gobierno.

OFICINA; Dagupan, Pangasinan.

LEON S. ANTONIO

AGRIMENSOR

7 años de experiencia en la Ofi-
cina de Terrenos

Oficina: Dagupan, Pangasinan.

MARCIANO FAJARDO

AGRIMENSOR

Se entiende directamente con los
propietarios.

Bayambang, Pangasinan.

FARMACIA COQUIA

Ldo. Celixto L. Coquia
PROP.

Dagupan, Pangasinan.

Botica Filipina

—DE—

J. LAGERA REG. PH

Dagupan, Pangasinan.

SANDY KHAN

Transportation Company.
Daily trip from Tagudin to Laoag.

(FRANCO is not associated with
SANDY KHAN.)

SAMUEL JENNISON,

*If your shoes need my help try
to drop a line or visit me in
my hospital.*

The prices are low, prove it
Bauan, Union.

Gomez Optical

(En frente de la estacion)

Dagupan,

Pangasinan.

Sastreria

DE

ROMAN DE LA CRUZ

Ave. Torres, Bugallon

Dagupan Pangasinan

LA MARINA

DE

SATURNINO PARAZ

Taller de Recomposición de Guitarras,
Bandurrias, Violines, Arpas, Etc.
Ongging 241, Binondo, Manila.

◊ **BAZAR** ◊

LA

"INDEPENDENCIA"

Vende efectos de Bazar, sobre en Zapate-
ria, al por mayor y menor.

Dagupan, Pangasinan

P. O. Box No. 10

RAFAEL UNGSON

QUALIFIED PRIVATE SURVEYOR.

Office:

Malasiqui, Pangasinan.

FARMACIA TESORO

DEL

LD. GERMAN M. ESTRADA

CALLE DR RIZAL CALASIAO, PANG. I.F.
Hay surtido de especificos de América, Filipi-
nas y Europa; con especialidad en despa-
chos de recetas. Perfumeria selecta

SOTERO A CRUZ

PINTOR DE

CASAS y CARATULAS

Dagupan.

Pangasinan.

RAFAEL MONSERRAT

ABOGADO

Lingayén Pangasinán.

MARIANO VILLANUEVA

ABOGADO

Lingayen, Pangasinan.

ISIDORO SIAPNO

ABOGADO

Ave. T. Bugallon
Dagupan, Pangasinan.

SERVILIANO de la CRUZ

ABOGADO LAWYER

Lingayén, Pangasinán.

CAVANNA, ABOITIZ Y AGAN

ABOGADOS

Roxas Bldg. N.º 212 - MANILA.

PEDRO C QUINTO

ABOGADO

Calle Artacho, Lingayén, Pangasinan.

ENRIQUE BRAGANZA

ABOGADO LAWYER

Alaminos, Pangasinan.

VICTORIANO B. GAYAGON

AGRIMENSOR

Autorizado por el Gobierno, Ex-Agrimen-
sor del Buro. de Terrenos.

Oficina, Urdaneta, Pang.

MODESTO VALDEZ

AGRIMENSOR

Member of the Philippine
Society of Surveyors.

M. H. DEL PILAR, Dagupan, Pang.

TEOFILO SISON

ABOGADO

Lingayén, Pangasinán.

GABRIEL LA O.

ABOGADO

Residencia Brixton Hill
No. 36, Santa Mesa. Tel. 3251

OFICINA:

Juan Luna N.º 177, Binondo. Tel. 3251

ALFREDO CHICOTE

JOSE ARNAIZ

ABOGADOS

NOTARIA PUBLICA

Teléfono N.º 383 P O Box N.º 658
Leg zni-29 Intramuros, MANILA

RAYMUNDO MERIS

ABOGADO LAWYER

Office:

Pozorrubio, Pangasinan.

JOSE RIVERA

ABOGADO LAWYER

Lingayen, Pangasinan.

VICENTE BENZON

ABOGADO

LINGAYEN, PANGASINAN.

LAURO C. MAIQUEZ

ABOGADO LAWYER
Y NOTARIO PUBLICO

Bufete Lingayen, Pang.
Residencia Urdaneta Pang.

TRANQUILINO MERIS

ABOGADO LAWYER

OFFICE:

Pozorrubio, Pangasinan

DR. FRANCISCO UNTALAN

OFICINA:

Ave. Torres Bugallon
De 8-12 a. m. De 3-5 p. m.

RESIDENCIA:

Calle Rizal Número 2

DAGUPAN

PANGASINAN

EUGENIO S. ESTAYO

ABOGADO LAWYER

Mangaldan, Pangasinan.

ALEJANDRO BERNAL

PROCURADOR JUDICIAL

Y

NOTARIO PUBLICO

Dagupan, Pangasinan.

Vicente Paz, Bernardino Quitoriano.

QUITORIANO & PAZ

ABOGADOS-ATTORNEYS-AT-LAW

Vigan Itocos Sur, I. F.

Cesar A. Flor Mata Rup. del Castillo Tirol

Del Castillo Tirol & Flor Mata
Abogados y Notarios

Admiten asuntos en Provincias.
Tels. 325 y 6331 Avenida Riza' esq. Bustos
326 - Manila, I. F.

MANUEL V. SISON

MEDICO

Ave. T. Bugallon

Dagupan, Pangasinan.

DR. DANIEL CAGUIOA

Culasiac, Pangasinan

DR. A. G. VINTERES

Enfermedades generales y con especial aten-
ción a las enfermedades de los niños.

Ave. Bugallon Altos de la Botica Filipina.
Dagupan, Pangasinan.

PANADERIA

DE

KWONG TAY

Ave. Bugallon, 216-218
Dagupan, Pangasinan

Juan Ungson

AGRIMENSOR

Lingayen, Pangasinan.

Pampangan Shoe Maker

(IN FRONT OF THE MARKET)
(SANGO TI TIENDAAN)

Manufacturer of police shoes: shoes, slippers, pump shoes and corks for Men and Women

SPECIALITY AND DURABILITY ARE GUARANTEED

WE RECEIVE ORDERS AND REPAIRS AT MODERATE PRICES.

*Agaramid iti nadumaduma nga agcacapintas a zapatos, Corchos, Cuinelas, quen zapatilla
ti lal laki quen babba i kasta met ti zapatos ti policias.*

NALAGDA QUET MABAYAG NGA AGSERVI.

NALAKA ITI BAYAD

UMAY-YO KITAEN WENNO AGSURATCAYO

MARIANO PANGILINAN
Manager.

BRANCH:
CAMILING TARLAC

CENTRAL:
DAGUPAN PANGASINAN

Varadero: Luzon Shipbuilding Co.

BOLINAO,

PANGASINAN, I. F.

CONSTRUCCION DE BARCOS

Lorchas, Lanchas, Botes, &

VENTA DE MADERAS SERRADAS DE TODAS CLASES Y TAMAÑOS.

Pangasinan Transportation Co., Inc. P.I.

(PAN TRAN C.)

DAGUPAN, PANGASINAN.

Se hacen viajes diarios regulares por las rutas siguientes:

Dagupan a Balincaguin via	{ Binnaley Lingayén Labrador Sual Alaminos	Salidas de Dagupan á — Salidas de Balincaguin á Balincaguin 8:00 a. m. 1:45 p. m.	Salidas de Balincaguin á Dagupan 6:30 a. m. 2:00 p. m.
Dagupan a Lingayén via	{ Binnaley	Salidas de Dagupan á — Salidas de Lingayen á Lingayen. 6:30, 9:30 y 10:30 a.m. 2:00, 4:30 y 8:00 p m.	Salidas de Lingayen á Dagupan. 6:30, 9:30 y 10:30 a.m. 1:30, 4:30 y 6:00 p.m.
Sison a Dagupan via	{ Pozorrubio Manaoag San Jacinto Mangaldan	Salidas de Sison á — Salidas de Dagupan á Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan á Sison. 3:00 p m.
Dagupan a Villasis via	{ Mangaldan San Jacinto Manaoag Binalonan. Urdaneta	Salidas de Dagupan á — Salidas de Villasis a Villasis, 8:30 a. m.	Salidas de Villasis a Dagupan. 1:30 p. m.
S. Manuel a Dagupan via	{ Asingan Binalonan Manaoag San Jacinto Mangaldan	Salidas de San Manuel — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan a San Manuel. 2:30 p. m.
Natividad a Dagupan via	{ Tayug Asingan Binalonan Manaoag San Jacinto Mangaldan	Salidas de Natividad — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan a Natividad. 2:15 p m.
S. Nicolas a Dagupan via	{ Tayug Asingan Binalonan Manaoag S. Jacinto Mangaldan	Salidas de San Nicolas — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan a San Nicolas. 1:30 p. m.
Tayug a Dagupan via	{ Asingan Binalonan Manaoag San Jacinto Mangaldan	Salidas de Tayug á — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m. 1:30 p. m.	Salidas de Dagupan a Tayug. 7:30 a. m. 1:30 p. m.

En la época de lluvias las tres rutas anteriores terminarán en Asingan

Villasis a Dagupan via	{ Urdaneta Sta. Barbara Calasiao	Salidas de Villasis á — Salidas de Dagupan á Dagupan 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan á Villasis 2:30 p. m.
Bautista a Dagupan via	{ Bayambang Malasiqui San Carlos Calasiao	Salidas de Bautista á — Salidas de Dagupan á Dagupan 7:00 a. m.	Salidas de Dagupan á Bautista 2:45 p. m.
Bautista a Tayug via	{ Alcalá Sto. Tomás Umingan S. Quintín	Salidas de Bautista á — Salidas de Tayug á Tayug 7:00 a. m. 1:30	Salidas de Tayug á Bautista 6:30 a. m. 1:30 p. m.
Camiling a Bautista via	{ Bayambang	Salidas de Camiling — Salidas de Bautista a Bautista 6:00 a. m. 10:30 a. m.	Salidas de Bautista á Camiling 7:15 a. m. 1:45 p. m.

*Se reciben trabajos de reparacion de toda clase de automoviles
Prontitud, Esmero y Economia.
Vendemos gomas y piezas de reparacion de autos.*